

on/off

menu



start/stop

SIEMENS

SIEMENS

Vestavná pečicí trouba

HB678GB.6

cs Návod k obsluze a pokyny k instalaci



Register your product on My Siemens and discover exclusive services and offers.
siemens-home.bsh-group.com/welcome

The future moving in.

Siemens Home Appliances

Obsah

NÁVOD K OBSLUZE

1	Bezpečnost.....	2
2	Zabránění věcným škodám	5
3	Ochrana životního prostředí a úspora.....	5
4	Seznámení	6
5	Druhy provozu.....	8
6	Příslušenství.....	9
7	Před prvním použitím	10
8	Základní ovládání.....	11
9	Rychloohřev	11
10	Časové funkce.....	12
11	Pečicí sonda.....	13
12	Pokrmý.....	15
13	Dětská pojistka.....	16
14	Program sabat.....	17
15	Home Connect	17
16	Základní nastavení.....	19
17	Čištění a ošetřování	20
18	Samочиštění.....	21
19	Funkce čištění humidClean.....	22
20	Dvířka spotřebiče.....	23
21	Rámy.....	25
22	Odstranění poruch.....	26
23	Likvidace	27
24	Zákaznický servis.....	28
25	Správný postup.....	28
26	NÁVOD K MONTÁŽI	33
26.1	Všeobecné pokyny k montáži	33

1 Bezpečnost

Dodržujte následující bezpečnostní pokyny.

1.1 Všeobecné pokyny

- Pečlivě si přečtěte tento návod.

- Uschovejte návod a také informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- V případě poškození při přepravě spotřebič nepřipojujte.

1.2 Použití k určenému účelu

Tento spotřebič je určený pouze pro vestavbu. Dodržujte speciální návod k montáži.

Spotřebiče bez zástrčky smí připojovat pouze odborníci s koncesí. V případě poškození nesprávným připojením zaniká nárok na záruku. Spotřebič používejte pouze:

- k přípravě jídel a nápojů.
- pro soukromé použití v domácnosti a v uzavřených místnostech domova.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

1.3 Omezení okruhu uživatelů

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzoryckými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát.

Čištění a údržbu nesmí provádět děti. Výjimka: děti starší 15 let a pod dozorem dospělé osoby.

Dětem mladším 8 let zabraňte v přístupu ke spotřebiči a přívodnímu kabelu.

1.4 Bezpečné použití

Příslušenství vždy správně zasuňte do trouby.
→ "Příslušenství", *Strana 9*

VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Hořlavé předměty uložené v troubě se mohou vznítit.

- ▶ V troubě nikdy neskladujte hořlavé předměty.
- ▶ Pokud vzniká kouř, vypněte spotřebič nebo vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou vznítit.

- ▶ Před spuštěním provozu odstraňte z pečicího prostoru, z topných prvků a příslušenství hrubé nečistoty.

Při otevření dvířek spotřebiče vznikne průvan. Papír na pečení se může dotknout topných prvků a vznítit se.

- ▶ Při předešívání a pečení nikdy nepokládejte papír na pečení na příslušenství bez upevnění.
- ▶ Papír na pečení vždy upravte na správný rozměr a zatížte nádobou nebo pečicí formou.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké.

- ▶ Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- ▶ Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

Příslušenství nebo nádoby jsou velmi horké.

- ▶ Horké příslušenství nebo nádoby vyndávejte z trouby vždy chňapkou.

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit. Dvířka spotřebiče mohou prasknout. Může unikat horká pára a mohou vyšlehnout plameny.

- ▶ V pokrmech používejte pouze malé množství nápojů s vysokým procentem alkoholu.
- ▶ Neohřívejte lihoviny (≥ 15 obj. %) v nezředitelném stavu (např. pro přilévání do pokrmů nebo polévání pokrmů).
- ▶ Dvířka spotřebiče otevírejte opatrně.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Přístupné díly jsou při provozu horké.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých dílů.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při otvírání dvířek spotřebiče může unikat horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Dvířka spotřebiče otevírejte opatrně.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

Voda může v horké troubě způsobit vznik horké páry.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Poškrábané sklo ve dvířkách spotřebiče může prasknout.

- ▶ Na čištění skla ve dvířkách trouby nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch.

Spotřebič a části, kterých se lze dotknout, mohou mít ostré hrany.

- ▶ Při manipulaci a čištění buďte opatrní.
- ▶ Pokud možno používejte ochranné rukavice.

Závěsy dvířek spotřebiče se během otvírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskrýpnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.

Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

- ▶ Používejte ochranné rukavice.

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit a dvířka spotřebiče mohou prasknout a případně vypadnout. Skleněné tabule mohou prasknout a roztržít se.

→ "Zabránění věcným škodám", Strana 5

- ▶ V pokrmech používejte pouze malé množství nápojů s vysokým procentem alkoholu.
- ▶ Neohřívejte lihoviny (≥ 15 obj. %) v nezředitelném stavu (např. pro přilévání do pokrmů nebo polévání pokrmů).
- ▶ Dvířka spotřebiče otevírejte opatrně.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ V případě poškození síťového kabelu tohoto spotřebiče musí být tento obnoven vyškoleným odborným personálem.

Poškozená izolace síťového kabelu je nebezpečná.

- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s horkými částmi spotřebiče nebo zdroji tepla.
- ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s ostrými rohy nebo hranami.
- ▶ Síťový kabel nikdy nelámejte, nestlačujte a neprovádějte na něm změny.

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.

- ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.

- ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.
- ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skříňce.
- ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → *Strana 28*

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí: Magnetismus!

V ovládacím panelu nebo ovládacích prvcích jsou vloženy permanentní magnety. Tyto magnety mohou ovlivnit elektronické implantáty, např. kardiostimulátory nebo inzulinové dávkovače.

- ▶ Pokud nosíte elektronické implantáty, dodržujte minimální vzdálenost 10 cm od ovládacího panelu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí udušení!

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem.

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

1.5 Pečicí sonda

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

V případě použití nesprávné pečicí sondy může dojít k poškození izolace.

- ▶ Používejte pouze pečicí sondy určené pro tento spotřebič.

1.6 Čisticí funkce

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou během funkce čištění vznítit.

- ▶ Před každým spuštěním funkce čištění odstraňte z pečicího prostoru a příslušenství hrubé nečistoty.

Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy nezavěšujte na madlo dvířek hořlavé předměty, např. utěrky na nádobí.
- ▶ Přední strana spotřebiče musí zůstat volná.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při poškozeném těsnění dvířek uniká v oblasti dvířek velké teplo.

- ▶ Těsnění nedrhňte a neodstraňujte.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

Spotřebič je během čisticí funkce velmi horký. Nepřílnavá vrstva plechů a forem se zničí a vznikají jedovaté plyny.

- ▶ Nikdy nečistěte plechy a formy s nepřílnavou vrstvou pomocí čisticí funkce.
- ▶ Společně čistěte pouze smaltované příslušenství.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!

Funkce čištění zahřívá prostor pro vaření na velmi vysokou teplotu, zbytky pokrmů z restování, grilování a pečení se vypalují. Přitom se uvolňují výpary, které mohou způsobit podráždění sliznic.

- ▶ Během funkce čištění v kuchyni vydatně větrejte.
- ▶ Nezdržujte se v místnosti delší dobu.
- ▶ Zabraňte přístupu dětí a domácích zvířat.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Prostor uvnitř trouby je během čisticí funkce velmi horký.

- ▶ Nikdy neotevírejte dvířka spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

⚠ Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte dvířek spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

2 Zabránění věcným škodám

2.1 Obecně

POZOR!

Alkoholové výpary se mohou v horké troubě vznítit a způsobit trvalé poškození spotřebiče. Vlivem výbuchu mohou dvířka spotřebiče prasknout a případně vypadnout. Skleněné tabule mohou prasknout a roztržít se. Vlivem vzniklého podtlaku se může trouba uvnitř silně zdeformovat.

- ▶ Neohřívejte lihoviny (≥ 15 obj. %) v nezředěném stavu (např. pro přilévání do pokrmů nebo polévání pokrmů).

Voda na dně trouby při provozu spotřebiče s teplotami vyššími než $120\text{ }^{\circ}\text{C}$ způsobí poškození smaltu.

- ▶ Nespouštějte provoz, pokud je na dně trouby voda.
- ▶ Před spuštěním provozu vodu na dně trouby utřete. Předměty na dně pečicího prostoru způsobují při teplotě nad $50\text{ }^{\circ}\text{C}$ hromadění tepla. Doba pečení neodpovídá a poškozuje se smalt.

- ▶ Na dno trouby nepokládejte příslušenství, papír na pečení nebo fólie jakéhokoli druhu.
- ▶ Na dno pečicího prostoru stavte nádoby pouze tehdy, když je nastavená teplota nižší než $50\text{ }^{\circ}\text{C}$.

Silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu mohou poškodit senzor pečení. K poškození může dojít, i když senzor pečení není aktivní.

- ▶ Nepoužívejte silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu.
- ▶ V troubě nikdy neskladujte předměty ze silikonu.

Když se v horké troubě nachází voda, vzniká pára. Vlivem změny teploty může dojít k poškození.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.
- ▶ Nikdy nestavte nádobu s vodou na dno pečicího prostoru.

Déle trvající vlhkost v troubě způsobuje korozi.

- ▶ Po použití nechte pečicí prostor vyschnout.
- ▶ Neuchovávejte v zavřené troubě delší dobu vlhké potraviny.
- ▶ V troubě neskladujte pokrmy.

Chladnutí s otevřenými dvířky spotřebiče časem způsobí poškození okolních skříněk.

- ▶ Po skončení provozu s vysokými teplotami nechte pečicí prostor vychladnout se zavřenými dvířky.
- ▶ Dávejte pozor, abyste do dvířek spotřebiče nic nepřiskřípli.
- ▶ Pouze v případech provozu s velkou vlhkostí nechte pečicí prostor vyschnout s otevřenými dvířky.

Šťáva z ovoce, která kape z plechu na pečení, způsobí skvrny, které případně nemusí již být možné odstranit.

- ▶ U velmi šťavnatých ovocných koláčů nedávejte na korpus příliš bohatou horní vrstvu.
- ▶ Pokud možno použijte hlubší univerzální plech.

Čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě poškozuje smalt.

- ▶ Nikdy nepoužívejte čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě.
- ▶ Před příštím rozehrátím odstraňte z trouby a z dvířek veškeré zbytky.

Pokud je těsnění silně znečištěné, nebudou dvířka spotřebiče během provozu správně zavřená. Mohlo by dojít k poškození okolních skříněk.

- ▶ Těsnění vždy udržujte v čistotě.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

Při používání dvířek spotřebiče pro sezení nebo jako odkládací plochy se mohou dvířka poškodit.

- ▶ Na dvířka spotřebiče se nestavte, nesedejte na ně, nevěste se na ně a neopírejte se o ně.
- ▶ Na dvířka spotřebiče nepokládejte nádoby ani příslušenství.

V závislosti na typu spotřebiče může příslušenství při zavření dvířek poškrábat sklo dvířek.

- ▶ Příslušenství vždy zasuňte do trouby až nadoraz.

3 Ochrana životního prostředí a úspora

3.1 Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- ▶ Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.

3.2 Úspora energie

Při dodržování těchto upozornění spotřebuje Váš spotřebič méně proudu.

Spotřebič předeheřívajte pouze tehdy, když je to stanoveno v receptu nebo v doporučeném nastavení.

- Když spotřebič nepředeheřívajte, ušetříte až 20 % energie.

Používejte tmavé, černě lakované nebo smaltované formy na pečení.

- Tyto formy na pečení mají mimořádně dobrou tepelnou vodivost.

Dvířka spotřebiče otevírejte během provozu co možná nejméně.

- Teplota v troubě zůstane zachovaná a spotřebič nemusí znovu spouštět ohřev.

Pečte více pokrmů hned po sobě nebo současně.

- Trouba je rozehrátá po prvním pečení. Zkracuje se tak doba pečení následujícího koláče.

Při delší době pečení vypněte spotřebič 10 minut před koncem doby pečení.

- Zbytkové teplo stačí pro dopečení pokrmu.

Vyjměte z trouby příslušenství, které nepoužíváte.

- Zbytečné příslušenství se nemusí ohřívat.

Zmrazené pokrmy nechte před přípravou rozmrazit.

- Ušetří se tím energie pro rozmrazování.

Poznámka:

Spotřebič spotřebuje:

- v propojeném pohotovostním režimu max. 2 W

- v nepropojeném režimu se zapnutým displejem max. 1 W

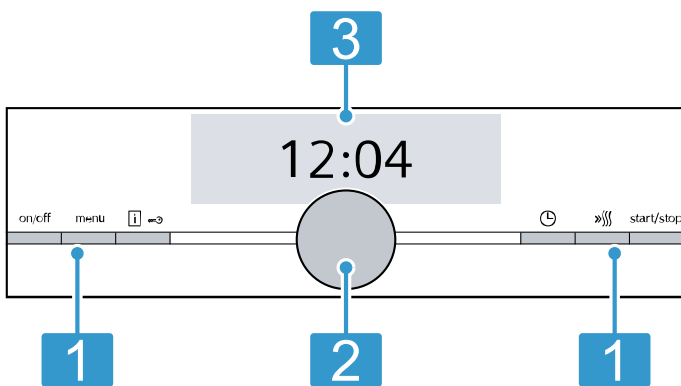
- v nepropojeném režimu s vypnutým displejem max. 0,5 W

4 Seznámení

4.1 Ovládací panel

Pomocí ovládacího pole nastavíte všechny funkce vašeho spotřebiče a dostanete informace o provozním stavu.

Poznámka: V závislosti na typu spotřebiče se mohou detaily na obrázku lišit, např. barva a tvar.



1 Tlačítka

Tlačítka vlevo a vpravo na ovládacím panelu lze stisknout. Tlačítko se ovládá stisknutím. U spotřebičů bez čela z ušlechtilé oceli jsou tlačítka rovněž dotyková políčka.

2 Otočný volič

Otočným voličem můžete bez omezení otáčet doprava nebo doleva.

3 Dotykový displej

Na dotykových displejích vidíte aktuální možnosti volby. Pro zvolení funkce se lehce dotkněte přímo příslušného textového políčka. Textová políčka se mění v závislosti na volbě.

4.2 Tlačítka

Pomocí tlačítek vlevo a vpravo na ovládacím panelu můžete zapnout a vypnout spotřebič nebo provoz.

Tlačítko	Funkce	Použití
on/off	Zapnutí/vypnutí	Zapnutí a vypnutí spotřebiče.
menu	Nabídka	Otevření nabídky s druhy provozu
i	Informace	Zobrazení pokynů, aktivace a deaktivace dětské pojistky
i	Dětská pojistka	Aktivace a deaktivace dětské pojistky
L	Časové funkce	Zvolení časových funkcí.
»»»»	Rychloohřev	Zapnutí a vypnutí rychloohřevu
start/stop	Start/stop	Spuštění, pozastavení nebo přerušení provozu

4.3 Otočný volič

Otočným voličem můžete změnit hodnoty nastavení, které se zobrazují na displeji. Když u hodnot nastavení, např. u teploty, dosáhnete minimální nebo maximální hodnoty, zůstane tato hodnota zobrazená na displeji. V případě potřeby hodnotu otočným voličem znovu uberte nebo přidejte. U seznamů, např. druhů ohřevu, následuje po poslední hodnotě znovu první.

4.4 Displej

Na displeji jsou zobrazené aktuální hodnoty nastavení. Hodnota, kterou můžete změnit, je na displeji barevně označená.

Stavový řádek

Stavový řádek se nachází nahoře na displeji. Na stavovém řádku se zobrazují čas a nastavené časové funkce.

Ukazatel postupu

Ukazatel se zobrazuje na displeji pod příslušnou hodnotou. Podle ukazatele postupu můžete sledovat, jak dalece je spotřebič rozehrátý nebo jak probíhá doba trvání. Ukazatel se vyplňuje zleva doprava.


Odměrování času

Odměrování času nebo dobu trvání dosavadního provozu můžete pozorovat vpravo nahoře na stavovém řádku.

Pokud jste nastavili dobu trvání a dobu trvání zrušíte, odměřování času převezme dobu trvání spotřebiče, která již uplynula. Tak můžete kontrolovat, jak dlouho již ohřev běží.

Ukazatel teploty






Kontrolka zahřívání a ukazatel zbytkového tepla vám zobrazuje teplotu v troubě.

Kvůli teplotní setrvačnosti se zobrazená teplota může mírně lišit od skutečné teploty v pečicím prostoru. Pomocí tlačítka  můžete zjistit aktuální teplotu.

- Kontrolka zahřívání
Po spuštění provozu indikuje kontrolka zahřívání nárůst teploty v troubě. Při předehřátí je dosaženo optimálního okamžiku pro vložení pokrmu, jakmile jsou všechny sloupce vyplněné. U stupňů nastavení se kontrolka zahřívání nezobrazuje, např. u stupňů grilování.
- Ukazatel zbytkového tepla
Když je spotřebič vypnutý, zobrazuje se na displeji zbytkové teplo v troubě. Ukazatel zbytkového tepla zhasne při cca 60 °C.

Symbols

Na displeji mohou být zobrazené různé symboly.

Symbol	Název	Použití
	Home Connect	<ul style="list-style-type: none"> ■ Spojení s domácí sítí a serverem Home Connect ■ Počet čárek signalizuje sílu signálu domácí sítě → "Home Connect ", Strana 17
	Domácí síť	Není spojení s domácí sítí → "Home Connect ", Strana 17
	Server Home Connect	Není spojení se serverem Home Connect → "Home Connect ", Strana 17
	Dálkové spuštění	Dálkové spuštění aktivované → "Home Connect ", Strana 17
	Vzdálená diagnostika	Vzdálená diagnostika aktivovaná → "Home Connect ", Strana 17

4.5 Pečicí prostor

Funkce v pečicím prostoru usnadňují provoz spotřebiče.

Rámy

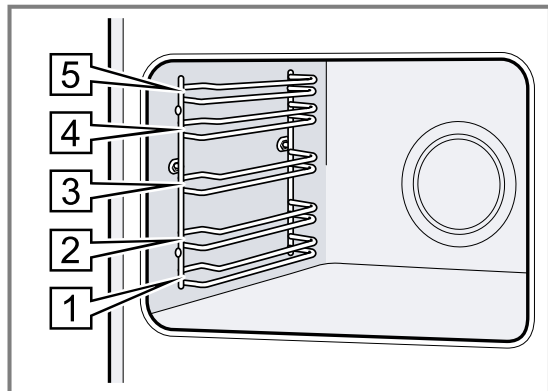
Do rámu uvnitř trouby můžete v různých výškách zasunout příslušenství.

→ "Příslušenství", Strana 9

Spotřebič má 5 úrovní vkládání. Úrovně vkládání se počítají zdola nahoru.

Rámy můžete vyjmout, např. kvůli čištění.

→ "Rámy", Strana 25



Osvětlení

Pečicí prostor je osvětlený jednou nebo více žárovkami. Když otevřete dvířka spotřebiče, rozsvítí se uvnitř trouby osvětlení. Pokud zůstanou dvířka spotřebiče otevřená déle než 15 minut, osvětlení se zase vypne. Při spuštění provozu se u většiny druhů provozu zapne osvětlení. Jakmile provoz skončí, osvětlení se vypne.

Ventilátor

Ventilátor se zapíná a vypíná v závislosti na teplotě spotřebiče. Teplý vzduch uniká dvířky.

POZOR!

Nezakrývejte větrací otvory nad dvířky spotřebiče. Spotřebič by se přehřál.

- ▶ Větrací otvory musí zůstat volné.

Aby spotřebič po skončení provozu rychleji vychladl, běží ještě určitou dobu ventilátor.

Dvířka spotřebiče

Pokud během provozu otevřete dvířka spotřebiče, provoz se zastaví. Po zavření dvířek spotřebiče provoz automaticky pokračuje.

5 Druhy provozu

Zde získáte přehled o druzích provozu a hlavních funkcích spotřebiče.

Pro otevření nabídky stiskněte menu.

Druh provozu	Použití
Druhy ohřevu	Zvolení přesně uzpůsobených druhů ohřevu pro optimální přípravu pokrmů. → "Druhy ohřevu", Strana 8
Pokrm	Použití naprogramovaných, doporučených nastavení pro různé pokrmy. → "Pokrm", Strana 15








5.1 Druhy ohřevu

Abyste vždy zvolili vhodný druh ohřevu pro příslušné pokrmy, vysvětlíme vám rozdíly a oblasti použití. Symboly jednotlivých druhů ohřevu napomáhají zapamatování.

Druh provozu	Použití
Samočištění	Při samočištění se pečicí trouba sama vyčistí. → "Samočištění", Strana 21
Základní nastavení	Přizpůsobení základních nastavení. Základní nastavení → Strana 19
Home Connect	Spojení pečicí trouby s mobilním koncovým zařízením a dálkové ovládání pomocí tohoto zařízení. → "Home Connect", Strana 17

Když zvolíte druh ohřevu, navrhne vám spotřebič vhodnou teplotu nebo stupeň. Hodnoty můžete převzít, nebo je v uvedeném rozsahu změnit. Při nastavení teploty vyšší než 275 °C a stupně grilování 3 sníží spotřebič teplotu po cca 40 minutách na cca 275 °C, resp. stupeň grilování 1.

Symbol	Druhy ohřevu	Teplotní rozmezí	Použití a způsob fungování Možné přídatné funkce
	4D horký vzduch	30–275 °C	Pečení pečiva nebo masa na jedné či více úrovních. Ventilátor rozhání teplo z kruhového topného tělesa na zadní stěně stejnoměrně po celé troubě.
	Horní/dolní ohřev	30–300 °C	Tradiční pečení pečiva nebo masa na jedné úrovni. Tento druh ohřevu je obzvláště vhodný pro koláče se šfavnatou horní vrstvou. Teplo sálá stejnoměrně shora i zdola.
	Horký vzduch Eco	30–275 °C	Šetrné pečení vybraných pokrmů bez přehřátí na jedné úrovni. Ventilátor rozhání teplo z kruhového topného tělesa na zadní stěně stejnoměrně po celé troubě. Pokrm se peče v jednotlivých fázích pomocí zbytkového tepla. Nejeftektivnější je tento druh ohřevu při 125–275 °C. Během pečení nechte dvířka spotřebiče zavřená. Tento druh ohřevu se používá pro zjištění spotřeby elektrické energie v režimu cirkulace vzduchu a energetické třídy.
	Horní/dolní ohřev eco	30–300 °C	Šetrné pečení vybraných pokrmů. Teplo sálá shora i zdola. Nejeftektivnější je tento druh ohřevu při 150–250 °C. Tento druh ohřevu se používá pro zjištění spotřeby elektrické energie v konvenčním režimu.
	Gril s cirkulací vzduchu	30–300 °C	Pečení drůbeže, celých ryb nebo větších kusů masa. Topné těleso grilu a ventilátor se střídavě zapínají a vypínají. Ventilátor víří horký vzduch okolo pokrmu.
	Velkoplošný gril	Stupně grilování: 1 = slabý 2 = střední 3 = silný	Grilování nízkých grilovaných pokrmů, jako steaků, klobás nebo toastů. Gratinování pokrmů. Ohřívá se celá plocha pod grilovacím topným tělesem.
	Maloplošný gril	Stupně grilování: 1 = slabý 2 = střední 3 = silný	Grilování menšího množství, jako steaků, klobás nebo toastů. Gratinování malého množství. Ohřívá se střední plocha pod grilovacím topným tělesem.
	Stupeň pro pizzu	30–275 °C	Pečení pizzy nebo pokrmů, které potřebují velké teplo zdola. Hřeje dolní topné těleso a kruhové topné těleso na zadní stěně.

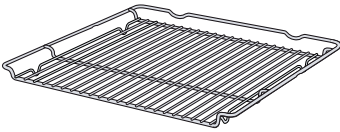
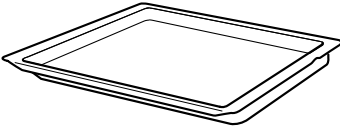
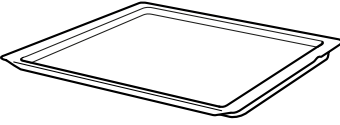
Symbol	Druhy ohřevu	Teplotní rozmezí	Použití a způsob fungování Možné přídatné funkce
	Intenzivní ohřev	30–300 °C	Příprava pokrmů s křupavým spodkem. Teplo sálá shora a obzvláště silně zdola.
	Mírný ohřev	70–120 °C	Šetrné a pomalé pečení opečených, jemných kusů masa v nepřiklopené nádobě. Teplo sálá při nízké teplotě stejnoměrně shora i zdola.
	Dolní ohřev	30–250 °C	Dopékání pokrmů nebo pečení ve vodní lázni. Teplo sálá zdola.
	Sušení	30–150 °C	Sušení bylinek, ovoce a zeleniny.
	Udržování teploty	60–100 °C	Udržování teploty hotových pokrmů.
	Předehtívání nádobí	30–70 °C	Předehtívání nádobí.
	Funkce CoolStart	30–275 °C	Pro rychlou přípravu zmrazených potravin v úrovni 3. Teplota se řídí podle pokynů výrobce. Použijte nejvyšší teplotu, která je uvedena na obale. Nastavte uvedenou dobu přípravy nebo kratší. Není vhodné předehtávat.

6 Příslušenství

Používejte originální příslušenství. Je přizpůsobené pro váš spotřebič.

Poznámka: Při ohřevu příslušenství se toto může deformovat. Deformace nemá žádný vliv na funkci. Po vychladnutí příslušenství deformace zmizí.

V závislosti na typu spotřebiče může být dodané příslušenství různé.

Příslušenství	Použití
Rošt 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Koláčové formy ▪ Zapékačové formy ▪ Nádoba ▪ Maso, např. pečeně nebo kusy na grilování ▪ Zmrazené pokrmy
Univerzální hluboký plech 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Šťavnaté koláče ▪ Pečivo ▪ Chléb ▪ Velké pečeně ▪ Zmrazené pokrmy ▪ Zachycení kapající tekutiny, např. tuku při grilování na roštu.
Plech na pečení 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Koláče na plechu ▪ Drobné pečivo


6.1 Aretační funkce


Aretační funkce zabraňuje převrnutí příslušenství při vytáhnutí.

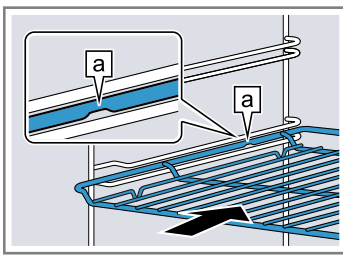
Můžete příslušenství vytáhnout přibližně do poloviny, až zaskočí. Tato ochrana proti převrnutí funguje pouze, když příslušenství zasunete do trouby správně.


6.2 Vkládání příslušenství do trouby

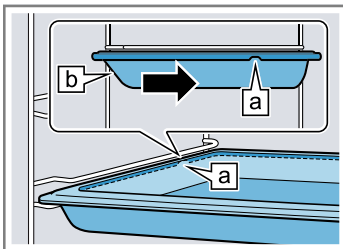
Příslušenství vkládejte do trouby vždy správně. Jen tak lze příslušenství vytáhnout asi do poloviny, aniž by se překlopilo.


1. Příslušenství otočte tak, aby byl zářez  vzadu a směřoval dolů.
2. Příslušenství zasuňte mezi obě vodící tyče příslušné úrovně vkládání.

Rošt Rošt zasuňte otevřenou stranou směrem k dvířkům spotřebiče a zakřivením  dolů.

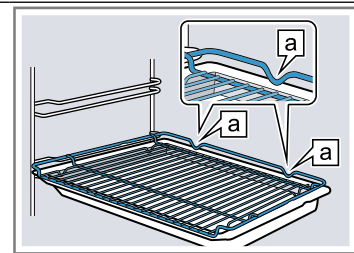


Plech např. univerzální plech nebo plech na pečení Plech zasuňte zkosením  směrem k dvířkům spotřebiče.



1. Rošt vložte do univerzálního hlubokého plechu tak, aby obě opěrky  ležely na okraji univerzálního hlubokého plechu.
2. Univerzální hluboký plech zasouvejte vždy mezi obě vodící tyče příslušné úrovně vkládání. Rošt je přítom nad horní vodící tyčí.

Rošt na univerzální m hlubokém plechu



6.3 Další příslušenství

Další příslušenství lze zakoupit u zákaznického servisu, ve specializované prodejně nebo na internetu.

Rozsáhlou nabídku k vašemu spotřebiči naleznete na internetu nebo v našich prospektech:

siemens-home.bsh-group.com

Příslušenství je specifické podle typu spotřebiče. Při nákupu uveďte prosím vždy přesné označení (č. E – E-Nr.) spotřebiče.

Které příslušenství je pro váš spotřebič k dispozici, zjistíte v internetovém obchodě nebo u zákaznického servisu.

3. Příslušenství úplně zasuňte, aby se nedotýkalo dvířek spotřebiče.

Poznámka: Příslušenství, které při provozu nepotřebujete, vyndejte z trouby.

Kombinování příslušenství


Pro zachycení odkapávající tekutiny můžete použít rošt společně s univerzálním hlubokým plechem.

7 Před prvním použitím


Provedte nastavení pro první uvedení do provozu. Vyčistěte spotřebič a příslušenství.

7.1 První uvedení do provozu


Po připojení k elektrickému proudu nebo po delším výpadku proudu musíte provést nastavení pro první uvedení spotřebiče do provozu. Může to trvat několik sekund, než se na displeji zobrazí nastavení.

Poznámka: Nastavení můžete provést také pomocí asistenta Home Connect. Přitom až k poslednímu bodu prvního uvedení do provozu držte stisknuté . Jakmile je spotřebič spojený, zobrazí se v aplikaci pokyny.



Nastavení jazyka


1. Otočným voličem nastavte požadovaný jazyk.
 2. Stiskněte .
- ✓ Zobrazí se další nastavení.

Nastavení času

1. Otočným voličem nastavte aktuální čas.
 2. Stiskněte .
- ✓ Zobrazí se další nastavení.

Nastavení data


1. Otočným voličem nastavte aktuální den.
2. Stiskněte .
3. Otočným voličem nastavte aktuální měsíc.
4. Stiskněte .

5. Otočným voličem nastavte aktuální rok.
 6. Stiskněte .
- ✓ Zobrazí se další nastavení.

7.2 Čištění spotřebiče před prvním použitím

Než poprvé začnete ve spotřebiči připravovat pokrm, vyčistěte vnitřek trouby a příslušenství.

1. Vyjměte z trouby informace k výrobku a příslušenství. Odstraňte zevnitř a zvenku spotřebiče zbytky obalů, jako polystyrenové kuličky a lepicí pásku.
2. Měkkým, vlhkým hadrem otřete hladké plochy v troubě.
3. Pomocí on/off zapněte spotřebič.
4. Provedte následující nastavení:

Druh ohřevu	4D horký vzduch 
Teplota	Maximální
Doba trvání	1 hodina

→ "Základní ovládání", Strana 11

5. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - Dokud spotřebič hřeje, v kuchyni větrejte.
6. Po uplynutí doby trvání vypněte spotřebič pomocí on/off.
7. Jakmile spotřebič vychladne, mycím roztokem a hadrem umyjte hladké plochy v troubě.
8. Příslušenství důkladně vyčistěte mycím roztokem a hadrem nebo měkkým kartáčkem.

8 Základní ovládání

8.1 Zapnutí spotřebiče

- ▶ Pomocí on/off zapněte spotřebič.
 - Tlačítko on/off se rozsvítí modře.
- ✓ Na displeji se zobrazí logo Siemens. Poté se zobrazí druh ohřevu a teplota.

8.2 Vypnutí spotřebiče

Když spotřebič nepoužíváte, vypněte ho. Když delší dobu neprovedete žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky vypne.

- ▶ Vypněte spotřebič pomocí on/off.
 - Světlo nad tlačítkem zhasne on/off.
- ✓ Spotřebič se vypne. Spuštěné funkce se přeruší.
- ✓ Na displeji se zobrazí čas nebo ukazatel zbytkového tepla.

8.3 Spuštění provozu

Každý provoz musíte spustit.

- ▶ Spusťte provoz pomocí start/stop.
- ✓ Na displeji se zobrazí nastavení, doba provozu a ukazatel rozehrátí.

8.4 Přerušení nebo zrušení provozu

Provoz můžete krátce pozastavit a nechat znovu pokračovat. Když provoz úplně zrušíte, nastavení se zruší.

1. Pro krátké přerušení provozu:
 - Krátce stiskněte start/stop.
 - Pro pokračování provozu stiskněte start/stop.
 2. Pro zrušení provozu stiskněte on/off.
- ✓ Provoz se přeruší a všechna nastavení se zruší.

8.5 Nastavení druhu provozu

Požadavek: Spotřebič musí být zapnutý.

1. Stiskněte menu.
 - Otevře se nabídka s druhy provozu.
2. Stiskněte požadovaný druh provozu.
 - V závislosti na druhu provozu máte k dispozici různé možnosti voleb.
3. Otočným voličem lze volbu změnit.

- V závislosti na volbě změňte další nastavení.
- 4. Spusťte pomocí start/stop.

8.6 Nastavení druhu ohřevu a teploty

Po zapnutí spotřebiče je automaticky nastavený druh provozu druhu ohřevu.

1. Otočným voličem nastavte požadovaný druh ohřevu.
2. Stiskněte teplotu.
3. Otočným voličem nastavte teplotu.
4. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát.
 - ✓ Na displeji se zobrazí nastavený druh ohřevu, teplota a doba trvání / doba provozu spotřebiče.
5. Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Tip: Nejvhodnější druh ohřevu pro příslušný pokrm najdete v popisu druhů ohřevu.

Poznámka: Na spotřebiči můžete nastavit dobu trvání a konec provozu.

→ "Časové funkce", Strana 12

Změna druhu ohřevu

Změníte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

1. Přerušete provoz pomocí start/stop.
2. Stiskněte druh ohřevu.
3. Otočným voličem nastavte požadovaný druh ohřevu.
 - ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.


Změna teploty

Po spuštění provozu můžete přímo změnit teplotu.

- ▶ Otočným voličem změňte teplotu.
- ✓ Teplota se hned převezme.

8.7 Zobrazení informací




Ve většině případů si můžete zobrazit informace k probíhající funkci. Některé pokyny zobrazuje spotřebič automaticky, např. potvrzení, výzvu nebo varování.

- ▶ Stiskněte .
- ✓ Na několik sekund se zobrazí informace, pokud jsou k dispozici.

9 Rychloohřev

Abyste ušetřili čas, můžete při nastavených teplotách od 100 °C zkrátit dobu rozehrátí.




U tohoto druhu ohřevu můžete používat rychloohřev:

- 4D horký vzduch 
- Horní/dolní ohřev 
- Intenzivní ohřev 



9.1 Nastavení rychloohřevu

Abyste dosáhli rovnoměrného výsledku pečení, vložte pokrm do trouby až po skončení rychloohřevu.

Poznámka: Doba trvání nastavte až po skončení rychloohřevu.

1. Nastavte vhodný druh ohřevu a teplotu od 100 °C.
2. Stiskněte .
 - ✓ Na displeji se vlevo od teploty zobrazí symbol .
 - ✓ Ukazatel postupu se začne vyplňovat.
3. Jakmile rychloohřev skončí, zazní akustický signál. Symbol  na displeji zhasne.
4. Vložte pokrm do trouby.

Přerušení rychloohřevu

- ▶ Stiskněte .
- ✓ Symbol  na displeji zhasne.

10 Časové funkce

Váš spotřebič má různé časové funkce, pomocí kterých můžete řídit provoz.

10.1 Přehled časových funkcí

Můžete nastavit dobu trvání a čas konce provozu. Minutku lze nastavit nezávisle na provozu.

Časová funkce	Použití
Minutka ↻	Minutku můžete nastavit nezávisle na provozu. Nemá vliv na provoz spotřebiče.
Doba trvání ↵	Pokud nastavíte dobu trvání provozu, spotřebič po uplynutí této doby automaticky přestane hřát.
Čas konce →	K době trvání můžete nastavit čas, kdy provoz skončí. Spotřebič se spustí automaticky tak, aby provoz skončil v požadovaný čas.

10.2 Nastavení minutky

Minutka běží nezávisle na provozu. Minutku můžete nastavit při zapnutém i vypnutém spotřebiči až na 24 hodin. Minutka má vlastní akustický signál, takže rozpoznáte, jestli uplynula doba minutky, nebo doba trvání.

1. Stiskněte ☹.
- ✓ Otevře se políčko minutky.
2. Otočným voličem nastavte dobu minutky.
- ✓ Za několik sekund se minutka automaticky spustí.
- ✓ Vlevo na stavovém řádku se zobrazí symbol ↻ a odměřovaná doba.
- ✓ Doba minutky se začne odměřovat.
- ✓ Po uplynutí doby minutky zazní akustický signál a na displeji se zobrazí text s upozorněním.
3. Po uplynutí doby minutky:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte ☹.
 - Pro opětovné nastavení doby minutky stiskněte ☹ a otočným voličem nastavte dobu minutky.

Změna minutky

Dobu minutky můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte ☹.
2. Otočným voličem změňte dobu minutky.
3. Potvrďte pomocí ☹.

Zrušení minutky

Minutku můžete kdykoli zrušit.

1. Stiskněte ☹.
2. Otočným voličem nastavte dobu minutky na nulu.
3. Potvrďte pomocí ☹.

10.3 Nastavení doby trvání

Dobu trvání provozu můžete nastavit až na 23 hodin a 59 minut.

Požadavek: Jsou nastavené druh ohřevu a teplota nebo stupeň.

1. Stiskněte ☹.
- ✓ Otevře se nabídka časových funkcí.

2. Otočným voličem nastavte dobu trvání.

Směr otáčení	Navrhovaná hodnota
Doleva	10 minut
Doprava	30 minut

Do jedné hodiny lze dobu trvání nastavit v minutových krocích, poté v pětiminutových krocích. Čas konce se vypočte automaticky.

3. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí „konec“.
4. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte ☹.
 - Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte ☹ a otočným voličem nastavte dobu trvání.
 - Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí start/stop.
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Změna doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoliv změnit.

1. Stiskněte ☹.
2. Otočným voličem změňte dobu trvání.
3. Poté 2krát stiskněte start/stop.

Zrušení doby trvání

Dobu trvání můžete kdykoli zrušit.

1. Stiskněte ☹.
2. Otočným voličem nastavte dobu trvání na nulu.
3. – Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí start/stop.
Zobrazí se nastavený druh ohřevu a teplota.

10.4 Nastavení času konce

Čas, kdy skončí doba trvání, můžete posunout až o 23 hodin a 59 minut.

Poznámky

- Abyste získali dobrý výsledek pečení, po spuštění provozu už čas konce neposunujte.
- Nenechávejte potraviny příliš dlouho v troubě, aby se nezkazily.

Požadavky

- Jsou nastavené druh ohřevu a teplota nebo stupeň.
- Je nastavená doba trvání.

1. Stiskněte ☹.
2. Stiskněte →.
3. Otočným voličem posuňte čas konce.
4. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Na stavovém řádku se zobrazí informace, kdy se spustí provoz. Spotřebič je ve vyčkávacím režimu.
 - ✓ Po dosažení času spuštění začne spotřebič hřát a na stavovém řádku se viditelně odměřuje doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí upozornění.
5. Po uplynutí doby trvání:

- Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte ☹.
- Pro opětovné nastavení doby trvání stiskněte ☹ a otočným voličem nastavte dobu trvání.
- Pro pokračování provozu bez doby trvání spusťte provoz pomocí start/stop.
- Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Zrušení času konce

Nastavený čas konce lze změnit pouze do té doby, dokud je pečicí trouba ve vyčkávacím režimu.

1. Stiskněte ☹.
- ✓ Otevře se nabídka časových funkcí.

2. Stiskněte →.
3. Otočným voličem úplně zrušte čas konce.
- ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.

Změna konce

Nastavený čas konce lze změnit pouze do té doby, dokud je pečicí trouba ve vyčkávacím režimu.

1. Stiskněte ☹.
- ✓ Otevře se nabídka časových funkcí.
2. Stiskněte „→ čas konce“.
3. Otočným voličem změňte čas konce.
4. Pro pokračování provozu stiskněte start/stop.

11 Pečicí sonda

Pečicí sonda vám umožní naprosto přesné pečení: Zasuňte ji do pokrmu a na spotřebiči nastavte teplotu středu. Po dosažení nastavené teploty středu pokrmu spotřebič automaticky přestane hřát.

11.1 Vhodné druhy ohřevu s pečicí sondou

Pro provoz s pečicí sondou jsou vhodné jen určité druhy ohřevu.

Pokud je v troubě zapojená pečicí sonda, jsou k dispozici následující druhy ohřevu.

- 4D horký vzduch ☼
- Horní/dolní ohřev ☐
- Horký vzduch Eco ☼
- Horní/dolní ohřev Eco ☐
- Gril s cirkulací vzduchu ☼
- Stupeň pro pizzu ☼
- Intenzivní ohřev ☐

11.2 Zasunutí pečicí sondy

Používejte pouze dodanou pečicí sonda nebo si objednejte vhodnou pečicí sonda u našeho zákaznického servisu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

V případě použití nesprávné pečicí sondy může dojít k poškození izolace.

- ▶ Používejte pouze pečicí sondy určené pro tento spotřebič.

POZOR!

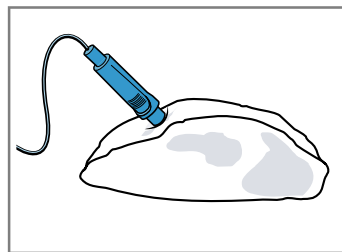
Pečicí sonda se může poškodit.

- ▶ Kabel pečicí sondy se nesmí přiskřípnout.
- ▶ Aby nedošlo k poškození pečicí sondy příliš velkým žárem, musí být mezi grilovacím topným tělesem a pečicí sondou vzdálenost několik centimetrů. Maso může během pečení zvětšit svůj objem.

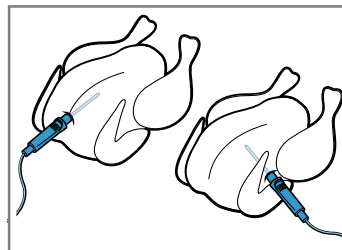
1. Pečicí sonda zapíchněte do pokrmu. Pečicí sonda má tři měřicí body. Dbejte na to, aby byl minimálně prostřední měřicí bod uvnitř pokrmu.

Tenké kusy masa	Zapíchněte pečicí sonda ze strany do masa šikmo v místě, kde je nejsilnější.
-----------------	--

Silné kusy masa Pečicí sonda úplně zapíchněte seshora šikmo do masa.

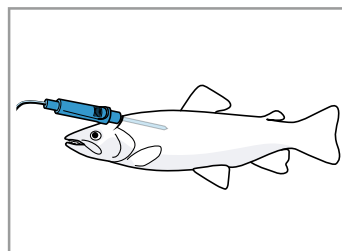


Drůbež Pečicí sonda úplně zapíchněte do nejsilnějšího místa v prsou. V závislosti na tvaru drůbeže zapíchněte pečicí sonda napříč nebo podélně.



Drůbež obraťte a položte ji na rošt prsní stranou dolů.

Ryby V případě celé ryby úplně zapíchněte pečicí sonda za hlavou ryby směrem k hlavnímu kostem.



Rybu položte hřbetem nahoru na rošt, podepřete ji např. rozpůlenou bramborou a neobracejte ji.

2. Pokrm s pečicí sondou vložte do trouby.
3. Zástrčku pečicí sondy zapojte do zdířky vlevo v troubě.


Poznámky

- Pokud pečicí sondu během pečení vyjmete, všechna nastavení se zruší.
- Pokud chcete pečený pokrm obrátit, pečicí sondu nevyjímejte. Po obrácení zkontrolujte správnou polohu pečicí sondy v pokrmu.

11.3 Nastavení pečicí sondy

Pečicí sonda měří teplotu uvnitř pokrmu od 30 °C do 99 °C.

Požadavky

- Pokrm s pečicí sondou je v troubě.
 - Pečicí sonda je zapojená v troubě.
1. V nabídce druhů provozu zvolte „druhy ohřevu“, „kombinace s mikrovlnným ohřevem“ nebo „pokrm“.
 2. V nabídce druhů provozu zvolte „druhy ohřevu“ nebo „pokrm“.
 3. V různých nabídkách stiskněte teplotu středu ↗. V nabídce druhů provozu „pokrm“ nastavte teplotu střed v položce "Přízůsobení".
 4. Otočným voličem nastavte teplotu středu. Teplotu v troubě nastavte minimálně o 10 °C vyšší než teplotu středu. Nenastavujte teplotu v troubě vyšší než 250 °C.
 5. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát.
 - ✓ Na displeji se zobrazí doba, jak dlouho už provoz běží, a nastavení.
 - ✓ Na displeji je zobrazená požadovaná teplota a teplota středu. Aktuální teplotu nebo teplotu středu zjistíte podle ukazatele postupu, který se nachází pod zvýrazněnou teplotou. Přesnou teplotu středu si můžete zobrazit stisknutím .
 - ✓ Když je pokrm hotový, zazní akustický signál. Spotřebič přestane hřát. Na displeji se zobrazí upozornění.
- 6. ⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!**
Pečicí prostor, příslušenství a pečicí sonda jsou velmi horké.
- ▶ Horké příslušenství a pečicí sondu vyjmejte z trouby vždy chňapkou.
- Po dosažení teploty středu:
- Vypněte spotřebič pomocí on/off.
 - Odpojte pečicí sondu ze zdířky v troubě.
 - Vytáhněte pečicí sondu z pokrmu a vyndejte ji z trouby.

Změna teploty

Po spuštění provozu můžete přímo změnit teplotu.

1. Otočným voličem změňte teplotu.
 - ✓ Teplota se hned převezme.
2. Pro změnu teploty středu stiskněte teplotu středu ↗ a změňte ji otočným voličem.
 - ✓ Teplota středu se hned převezme.

Změna teploty u pokrmů

Po spuštění provozu můžete změnit teplotu.

1. Stiskněte start/stop.
2. Stiskněte „upravit“.
3. Otočným voličem změňte teplotu v pečicí troubě.
4. Stiskněte teplotu středu ↗.
5. Otočným voličem změňte teplotu středu.

6. Stiskněte start/stop.
 - ✓ Provoz bude pokračovat.

Změna druhu ohřevu

Změníte-li druh ohřevu, vrátí se na původní hodnotu i ostatní nastavení.

1. Přerušete provoz pomocí start/stop.
2. Stiskněte druh ohřevu.
3. Otočným voličem nastavte požadovaný druh ohřevu.
 - ✓ Na displeji se objeví příslušná navržená teplota.

11.4 Teplota středu různých potravin

Zde najdete orientační hodnoty pro teploty středu různých potravin.

Orientační hodnoty závisí na kvalitě a vlastnostech potravin. Nepoužívejte zmrazené pokrmy.

Drůbež	Teplota středu ve °C
Kuře	80 - 85
Kuřecí prsa	75 - 80
Kachna	80 - 85
Kachní prsa, růžová	55 - 60
Krůta	80 - 85
Krůtí prsa	80 - 85
Husa	80 - 90

Vepřové maso	Teplota středu ve °C
Vepřová krkovice	85 - 90
Vepřová panenka, růžová	62 - 70
Vepřový kotlet, propečený	72 - 80

Hovězí maso	Teplota středu ve °C
Hovězí svíčková nebo roastbeef, krvavé	45 - 52
Hovězí svíčková nebo roastbeef, růžové	55 - 62
Hovězí svíčková nebo roastbeef, propečené	65 - 75

Telecí maso	Teplota středu ve °C
Telecí pečeně nebo plec, libové	75 - 80
Telecí pečeně, šál	75 - 80
Telecí kolínko	85 - 90

Jehněčí maso	Teplota středu ve °C
Jehněčí kýta, růžová	60 - 65
Jehněčí kýta, propečená	70 - 80
Jehněčí hřbet, růžový	55 - 60

Ryby	Teplota středu ve °C
Ryba, celá	65 - 70
Rybí filet	60 - 65

Ostatní	Teplota středu ve °C
Sekaná, všechny druhy masa	80 - 90

12 Pokrmy

Pomocí druhu provozu "Pokrmy" vám spotřebič pomůže při přípravě různých pokrmů a automaticky zvolí optimální nastavení.

12.1 Nádoby

Výsledek pečení závisí na vlastnostech a velikosti nádoby.

Používejte pouze žáruvzdorné nádoby, které jsou vhodné pro teploty do 300 °C. Nejvhodnější jsou nádoby ze skla nebo sklokeramiky. Pečeně by měly zakrývat dno nádoby z cca 2/3.

Nádobí z následujících materiálů není vhodné:

- světlý, lesklý hliník
- neglazovaná keramika
- plast nebo plastové rukojeti

12.2 Nastavení pokrmů

Spotřebič používá pro optimální přípravu pokrmů různá nastavení.

Poznámka: Výsledek pečení závisí na kvalitě a vlastnostech potravin. Používejte čerstvé potraviny, nejlépe s teplotou z lednice. Zmrazené pokrmy používejte rovnou po vyndání z mrazáku.

Rady a upozornění týkající se nastavení

Když nastavíte pokrm, zobrazí se na displeji relevantní informace pro tento pokrm, např.:

- Vhodná úroveň vkládání
- Vhodné příslušenství nebo nádoby
- Přidání tekutiny
- Okamžik obrácení nebo zamíchání
Při dosažení tohoto okamžiku zazní akustický signál.

Pro zobrazení informací stiskněte "Rada" nebo . Některé pokyny se zobrazí automaticky.

Programy

U programů jsou přednastavené optimální druh ohřevu, teplota a doba trvání.

Pro dosažení optimálního výsledku pečení musíte navíc nastavit hmotnost. Pokud není uvedeno jinak, nastavte celkovou hmotnost pokrmu. Hmotnost můžete nastavit pouze ve stanoveném rozmezí.

Doporučená nastavení

U doporučených nastavení je pevně přednastavený optimální druh ohřevu. Druh ohřevu je zobrazený na displeji.

Přednastavenou teplotu a dobu trvání můžete přizpůsobit.

Pečicí sonda

U některých pokrmů můžete použít pečicí sondu.


Jakmile je pečicí sonda zapojená, máte na výběr už jen pokrmy, které jsou možné s pečicí sondou. Pro každý pokrm získáte doporučené nastavení pro druh ohřevu,

teplotu a teplotu středu. Teplotu a teplotu středu můžete přizpůsobit.

→ "Pečicí sonda", Strana 13

Senzor pečení

Některé pokrmy peče spotřebič automaticky se senzorem pečení.

Na displeji se zobrazí . Nemusíte provádět žádná další nastavení.

Řiďte se pokyny k senzoru pečení.

→ "Pokrmy se senzorem pečení", Strana 15

12.3 Přehled pokrmů

Které jednotlivé pokrmy máte k dispozici, vidíte na spotřebiči, když si zobrazíte druh provozu.

Jsou rozříděné podle kategorií a pokrmů.

Kategorie	Pokrmy
Koláče, chléb	Koláče Drobné pečivo Cukroví Chléb, housky Slané koláče, pizza, quiche
Nákypy, suflé	Nákyp, slaný, čerstvý, vařené přísady Lasagne čerstvé Zapékané brambory, syrové přísady, nízké Nákyp, sladký, čerstvý Suflé ve formičkách na 1 porci
Zmrazené potraviny	Pizza Housky Zapékané pokrmy Výrobky z brambor Drůbež, ryby
Drůbež	Kuře Kachna, husa Krůta
Maso	Vepřové maso Hovězí maso Telecí maso Jehněčí maso Zvěřina Pokrmy z masa
Ryby	Ryby
Zelenina	Eintopf se zeleninou Gratinovaná zelenina Pečené brambory, rozpůlené Pečené brambory, celé

12.4 Pokrmy se senzorem pečení

Když zvolíte pokrm, který je vhodný pro senzor pečení, spotřebič zcela automaticky reguluje proces pečení.

Senzor pečení sleduje proces pečení v troubě a spotřebič samočinně reguluje nastavení.

Následující pokrmy peče spotřebič automaticky se senzorem pečení.

Kategorie	Pokrm / pokrmy s přílohou
Koláče, chléb	Koláče <ul style="list-style-type: none"> ▪ Koláč ve formě ▪ Koláče na plechu ▪ Koláč slaný/sladký
	Drobné pečivo <ul style="list-style-type: none"> ▪ Pečivo z listového těsta ▪ Muffiny ▪ Pečivo z kynutého těsta
	Chléb, housky <ul style="list-style-type: none"> ▪ Housky ▪ Chléb ▪ Chlebová placka
	Pikantní koláče, pizza, quiche <ul style="list-style-type: none"> ▪ Slané koláče, quiche ▪ Pizza ▪ Alsaský koláč
Zmrazené potraviny	Výrobky z brambor <ul style="list-style-type: none"> ▪ Výrobky z brambor

Vhodné formy na pečení

Pro dosažení optimálního výsledku pečení používejte tmavé kovové formy na pečení.

POZOR!

Silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu mohou poškodit senzor pečení. K poškození může dojít, i když senzor pečení není aktivní.

- ▶ Nepoužívejte silikonové formy nebo fólie, kryty a příslušenství s obsahem silikonu.
- ▶ V troubě nikdy neskladujte předměty ze silikonu.

12.5 Nastavení pokrmu

Poznámka: Po spuštění již nelze pokrm a nastavení změnit ani přerušit.

Požadavek: Pro spuštění provozu musí být trouba vychladlá.

1. Stiskněte menu.
2. V nabídce druhů provozu zvolte "Pokrm".
- ✓ Navrhne se první pokrm.
3. Otočným voličem zvolte požadovanou kategorii.
4. Stiskněte "Další".
5. Otočným voličem zvolte požadované jídlo.

6. Stiskněte "Další".
7. Otočným voličem nastavte požadovaný pokrm.
8. Stiskněte "Další".
9. V případě potřeby změňte nastavení.
 - U některých pokrmů můžete upravit teplotu, dobu trvání nebo čas konce, za tímto účelem stiskněte "Přizpůsobení".
 - U některých pokrmů můžete nastavit hmotnost přímo otočným voličem.
10. Pro zobrazení informací k příslušenství a úrovni vkládání stiskněte "Rada".
11. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání. Ukazatel rozehřátí se nezobrazuje.
 - ✓ Když je pokrm hotový, zazní akustický signál. Spotřebič přestane hřát.
12. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - Některé pokrmy můžete v případě potřeby dopéct.
 - "Dopečení", Strana 16
 - Když je pokrm hotový, vypněte spotřebič pomocí on/off.

Dopečení

U některých pokrmů spotřebič po uplynutí doby trvání nabídne dopečení. Dopečení můžete libovolně opakovat.


1. Když si dopečení nepřejete, stiskněte "Ukončit" a vypněte spotřebič pomocí .
2. Pro dopečení pokrmu stiskněte "Dopečení".
 - ✓ Na displeji se zobrazí doba trvání.
3. V případě potřeby změňte dobu trvání otočným voličem.
4. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Spotřebič přestane hřát. Znovu se zobrazí upozornění týkající se dopečení.
5. Po uplynutí doby trvání:
 - Pro předčasné vypnutí akustického signálu stiskněte start/stop.
 - Pokud chcete dál dopékat, stiskněte "Dopečení".
 - Když je pokrm hotový, stiskněte "Ukončit" a vypněte spotřebič pomocí on/off.



13 Dětská pojistka

Aby děti nemohly spotřebič omylem zapnout nebo změnit nastavení, zajistěte ho dětskou pojistkou.

13.1 Aktivace a deaktivace dětské pojistky

Dětskou pojistku můžete aktivovat a deaktivovat při zapnutém i vypnutém spotřebiči.

1. Pro aktivaci dětské pojistky podržte cca 4 sekundy stisknuté .

- ✓ Na displeji se zobrazí pokyn k potvrzení.
- ✓ Na stavovém řádku se zobrazí symbol  v zapnutém a vypnutém stavu.
- 2. Pro deaktivaci dětské pojistky podržte cca 4 sekundy stisknuté .
- ✓ Na displeji se zobrazí pokyn k potvrzení.

14 Program sabat

Při programu sabat můžete nastavit dobu trvání až 74 hodin. Pokrmy lze udržovat teplé při teplotě od 85 °C do 140 °C pomocí horního/dolního ohřevu, aniž byste museli spotřebič zapnout nebo vypnout.



14.1 Spuštění programu sabat

Poznámky

- Pokud během provozu otevřete dvířka spotřebiče, přestane spotřebič hřát. Když dvířka zavřete, spotřebič hřeje dál.
- Po spuštění již nelze program sabat změnit ani přerušit.

Požadavek: Program sabat je aktivovaný v základních nastaveních.

→ "Základní nastavení", Strana 19

1. Otočným voličem nastavte druh ohřevu program sabat .
2. Stiskněte teplotu.
Teplota je přednastavená na 85 °C.
3. Otočným voličem nastavte požadovanou teplotu.
4. Stiskněte .
5. Otočným voličem nastavte dobu trvání.
Čas konce nelze posunout.
6. Spusťte provoz pomocí start/stop.
- ✓ Spotřebič začne hřát a odměřuje se doba trvání.
7. Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na displeji se zobrazí upozornění, že provoz skončil. Spotřebič přestane hřát a funguje jako obvykle bez programu sabat.
 - Vypněte spotřebič pomocí on/off.
 Za cca 10 až 20 minut se spotřebič automaticky vypne.

15 Home Connect

Tento spotřebič může být zapojen do sítě. Pro ovládání funkcí pomocí aplikace Home Connect, přizpůsobení základních nastavení nebo ke kontrole aktuálního provozního stavu spojte svůj spotřebič s mobilním koncovým přístrojem.

Služby Home Connect nejsou dostupné v každé zemi. Dostupnost funkce Home Connect závisí na dostupnosti služeb Home Connect ve vaší zemi. Informace k tomuto viz: www.home-connect.com.

Aplikace Home Connect vás provede celým procesem přihlášení. Při nastavení postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect.

Tipy

- Řiďte se dodanými podklady k Home Connect.
- Dodržujte také pokyny uvedené v aplikaci Home Connect.

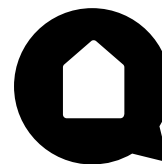
Poznámky

- Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v tomto návodu k použití a zajistěte, aby byly dodrženy i v tom případě, pokud budete spotřebič obsluhovat pomocí aplikace Home Connect.
→ "Bezpečnost", Strana 2
- Ovládání na spotřebiči má vždy přednost. V této době není možné ovládání pomocí aplikace Home Connect.
- V pohotovostním režimu v síti je spotřeba spotřebiče max. 2 W.

15.1 Nastavení Home Connect

Požadavky

- Spotřebič je připojený k elektrické síti a je zapnutý.
 - Máte chytrý telefon s aktuální verzí operačního systému iOS nebo Android.
 - Chytrý telefon a spotřebič jsou v dosahu signálu WLAN domácí sítě.
1. Stáhněte si aplikaci Home Connect.




2. Otevřete aplikaci Home Connect a naskenujte QR kód.



3. Postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect.

15.2 Nastavení Home Connect

V základním nastavení spotřebiče můžete pro Home Connect přizpůsobit nastavení a nastavení sítě. Konkrétní zobrazení nastavení na displeji závisí na tom, zda byla provedena konfigurace Home Connect a zda je spotřebič připojený k domácí síti.


Základní nastavení	Možná nastavení	Vysvětlení
WiFi	Zapnutí Vypnutí	Když je WiFi aktivovaná, můžete používat Home Connect. V pohotovostním režimu v síti má spotřebič spotřebu maximálně 2 W.
Síť	Připojení k síti Odpojení od sítě	Když spotřebič odpojíte ze sítě, všechny síťové informace se smažou. Nastavení je užitečné, pokud máte nové přístupové údaje pro router.
Připojení k aplikaci	–	Nastavení spustí navázání spojení mezi Home Connect aplikací a spotřebičem.
Dálkové ovládání	Zapnout Vypnout	Když je funkce deaktivovaná, můžete si v aplikaci zobrazit jen provozní stav spotřebiče. Když je funkce aktivovaná, můžete spotřebič spouštět a ovládat na dálku.
Informace o spotřebiči 	–	Na displeji se zobrazí informace o síti nebo o spotřebiči.


15.3 Ovládání spotřebiče pomocí aplikace Home Connect

Když je aktivované dálkové spuštění, můžete spotřebič nastavovat a spouštět na dálku pomocí aplikace Home Connect.

Poznámka: Některé druhy provozu lze spustit jen přímo na pečicí troubě.

Požadavky

- Spotřebič je zapnutý.
- Spotřebič je připojený k domácí síti a spojený s aplikací Home Connect.
-  Abyste mohli spotřebič nastavovat pomocí aplikace Home Connect, musí být zapnuté základní nastavení "Dálkové ovládání". Když je deaktivované dálkové spuštění, v aplikaci Home Connect se pouze zobrazují provozní stavy spotřebiče.

1. Klepněte na menu.
2. Klepněte na "Dálkové spuštění".
- ✓ Na displeji se zobrazí .
3. Proveďte nastavení v aplikaci Home Connect a odešlete ho do spotřebiče.

Poznámky

- Pokud do 15 minut po aktivaci dálkového spuštění nebo skončení provozu otevřete dvířka spotřebiče, dálkové spuštění se deaktivuje.
- Když na spotřebiči spustíte provoz pečicí trouby, automaticky se aktivuje spuštění na dálku. Můžete nastavení změnit pomocí aplikace Home Connect nebo můžete spustit nový program.

15.4 Aktualizace softwaru

Pomocí funkce aktualizace softwaru vašeho spotřebiče se aktualizuje software (např. optimalizace, odstraňování potíží, bezpečnostní aktualizace).

Předpokladem je, že jste zaregistrovaný uživatel Home Connect, máte na svém mobilním koncovém zařízení nainstalovanou aplikaci a jste připojeni k serveru Home Connect.

Jakmile je k dispozici aktualizace softwaru, budete o tom informováni aplikací Home Connect a pomocí aplikace můžete spustit aktualizaci softwaru. Po úspěšném stažení můžete spustit instalaci pomocí aplikace Home Connect, pokud jste v místní síti. Aplikace Home Connect vás bude informovat o úspěšné instalaci.

Poznámky

- Během stahování můžete spotřebič dále používat. V závislosti na osobním nastavení v aplikaci je možné aktualizace softwaru stahovat také automaticky.
- V případě aktualizací relevantních pro bezpečnost doporučujeme pokud možno rychlé provedení instalace.

15.5 Vzdálená diagnostika

Zákaznický servis může získat k vašemu spotřebiči přístup prostřednictvím vzdálené diagnostiky, pokud se na zákaznický servis obrátíte s příslušným přáním, pokud je váš spotřebič spojený se serverem Home Connect a v zemi, ve které spotřebič používáte, je vzdálená diagnostika k dispozici.

Tip: Další informace a rovněž informace k dostupnosti vzdálené diagnostiky ve vaší zemi najdete na lokálních webových stránkách v oblasti pro servis/podporu: www.home-connect.com

15.6 Ochrana údajů

Dodržujte pokyny týkající se ochrany údajů.

Při prvním připojení vašeho spotřebiče k domácí síti spojené s internetem přenesete váš spotřebič níže uvedené kategorie údajů na server Home Connect (první registrace):

- Jednoznačná identifikace spotřebiče (sestavující z kódů spotřebiče a adresy MAC vestavěného komunikačního modulu Wi-Fi).
- Bezpečnostní certifikát komunikačního modulu Wi-Fi (pro informačně-technické jištění spojení).
- Aktuální verze softwaru a hardwaru vašeho domácího spotřebiče.
- Stav případného předchozího resetování na nastavení z výroby.

Tato první registrace připraví použití funkcí Home Connect a je poprvé potřebná teprve v okamžiku, kdy chcete poprvé funkčnosti Home Connect používat.

Poznámka: Dbejte na to, že funkčnosti Home Connect je možné používat jen ve spojení s aplikací Home Connect. Informace o ochraně údajů si můžete vyvolat v aplikaci Home Connect.

15.7 Prohlášení o shodě

Tímto společnost BSH Hausgeräte GmbH prohlašuje, že se spotřebič s funkcemi Home Connect shoduje se základními požadavky a ostatními platnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU.

Podrobné RED prohlášení o shodě viz internet na www.siemens-home.bsh-group.com na stránce výrobku vašeho spotřebiče u položky dodatečné dokumentace.



Pásmo 2,4 GHz: 100 mW max.

Pásmo 5 GHz: 100 mW max.

	BE	BG	CZ	DK	CS	EE	IE	EL
	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
	SK	FI	SE	UK	NE	CH	TR	

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.

16 Základní nastavení

Základní nastavení spotřebiče můžete nastavit podle svých potřeb.

16.1 Přehled základních nastavení

Zde naleznete přehled základních nastavení a tovární nastavení. Základní nastavení závisí na vybavení vašeho spotřebiče.

Základní nastavení	Výběr
Jazyk	Viz výběr na spotřebiči.
Čas	Čas ve formátu 24 h.
Datum – den	Nastavení aktuálního dne
Datum – měsíc	Nastavení aktuálního měsíce
Datum – rok	Nastavení aktuálního roku
Akustický signál	Krátký Střední ¹ Dlouhý
Hlasitost	5 stupňů
Tón sensorového tlačítka	Zapnutý Vypnuté ¹
Jas displeje	5 stupňů
Ukazatel času	Vyp. Digitální + datum ¹ Analogový
Osvětlení	Při provozu vypnuté Při provozu zapnuté ¹
Dětská pojistka	Jen zablokování tlačítek ¹ Zablokování dvířek + zablokování tlačítek
Po zapnutí	Hlavní nabídka Druhy ohřevu ¹ Pokrmy

¹ Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

Základní nastavení	Výběr
Ztmavení v noci	Vypnuté ¹ Zapnutý
Logo značky	Zobrazit ¹ Nezobrazovat
Doběh ventilátoru	Doporučená ¹ Minimální
Teleskopický výsuv	Je součástí vybavy Není součástí vybavy ¹
Program sabat	Zapnutý Vypnutý ¹
Home Connect	Nastavení Home Connect → "Home Connect", <i>Strana 17</i>
Tovární nastavení	Resetovat

¹ Tovární nastavení (může se lišit podle typu spotřebiče)

16.2 Změna základních nastavení

1. Stiskněte on/off.
 2. Stiskněte menu.
 - ✓ Otevře se nabídka s druhy provozu.
 3. Zvolte druh provozu "Nastavení".
 - ✓ Zobrazí se první základní nastavení.
 4. Pomocí ✓ přecházejte mezi různými nastaveními.
 5. Základní nastavení změňte otočným voličem.
 6. Stiskněte menu.
 - ✓ Na displeji se zobrazí změny "Uložit" nebo "Od-mítnout".
 7. Stiskněte požadovanou změnu.
- Poznámka:** Po výpadku proudu zůstanou změny základního nastavení zachované.

Zrušení změny základních nastavení

1. Stiskněte menu.
2. Stiskněte „zrušit“.
 - ✓ Všechny změny se zruší a neuloží se.

17 Čistění a ošetřování

Aby váš spotřebič zůstal dlouho funkční, pečlivě ho čistěte a ošetřujte.

17.1 Čisticí prostředky

Nepoužívejte nevhodné čisticí prostředky, abyste nepoškodili různé povrchy spotřebiče.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.

- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe.

POZOR!

Nevhodné čisticí prostředky by poškodily povrchy spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.

Vhodné čisticí prostředky

Používejte pouze vhodné čisticí prostředky pro různé povrchy spotřebiče.

- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.
- ▶ Nepoužívejte tvrdé drátěnky nebo houbičky.
- ▶ Nepoužívejte speciální čisticí prostředky pro čištění za tepla.

Čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě poškozuje smalt.

- ▶ Nikdy nepoužívejte čisticí prostředek na pečicí trouby v horké troubě.
- ▶ Před příštím rozehrátím odstraňte z trouby a z dvířek veškeré zbytky.

Nové houbové utěrky obsahují zbytky z výroby.

- ▶ Nové houbové utěrky před použitím důkladně propláchněte.

Dodržujte návod na čištění spotřebiče.

→ "Čistění spotřebiče", Strana 21

Čelní strana spotřebiče

Povrch	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Ušlechtilá ocel	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok ▪ Speciální ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel pro horké povrchy 	Abyste zabránili korozi, z ušlechtilé oceli ihned odstraňte skvrny od vodního kamene, tuku, škrobu a bílkovin. Naneste ve slabé vrstvě ošetřovací prostředek na ušlechtilou ocel.
Plast nebo lakované plochy např. ovládací panel	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Nepoužívejte čisticí prostředek na sklo nebo škrabku na sklo. Abyste zabránili skvrnám, které již nepůjdou odstranit, ihned odstraňte odvápnovací prostředek, který se dostane na povrch.

Dvířka spotřebiče

Oblast	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Skleněná dvířka	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Nepoužívejte škrabku na sklo nebo nerezovou drátěnku. Tip: Pro důkladné vyčištění skleněné tabule demontujte. → "Dvířka spotřebiče", Strana 23
Kryt dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Z ušlechtilé oceli: Čisticí prostředek na ušlechtilou ocel ▪ Z plastu: Horký mycí roztok 	Nepoužívejte čisticí prostředek na sklo nebo škrabku na sklo. Nepoužívejte ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel. Tip: Pro důkladné vyčištění kryt dvířek sejměte. → "Dvířka spotřebiče", Strana 23
Vnitřní rám dvířek z ušlechtilé oceli	Čisticí prostředek na ušlechtilou ocel	Zbarvení lze odstranit pomocí čističe na ušlechtilou ocel. Nepoužívejte ošetřovací prostředky na ušlechtilou ocel.
Madlo dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Abyste zabránili skvrnám, které již nepůjdou odstranit, ihned odstraňte odvápnovací prostředek, který se dostane na povrch.
Těsnění dvířek	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Těsnění neodstraňujte a nedrhňte.

Vnitřek trouby

Oblast	Vhodné čisticí prostředky	Pokyny
Smaltované plochy	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok ▪ Voda s octem ▪ Čisticí prostředek na pečicí trouby 	<p>Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Pro vysušení pečicího prostoru po čištění nechte otevřená dvířka spotřebiče.</p> <p>Poznámky</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Nejlepší je použít čisticí funkci. → "Samočistění", Strana 21 ▪ Smalt se při velmi vysokých teplotách vypaluje, čímž vznikají drobné barevné rozdíly. Na funkci spotřebiče to nemá vliv. ▪ Hrany tenkých plechů nelze kompletně smaltovat a mohou být drsné. Antikorozi ochrana tím není ovlivněna. ▪ Vlivem zbytků potravin vzniká na smaltovaných plochách bílý povlak. Povlak je zdravotně nezávadný. Na funkci spotřebiče to nemá vliv. Povlak můžete odstranit pomocí kyseliny citronové.
Skleněný kryt osvětlení trouby	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	Při silném znečištění použijte čisticí prostředek na pečicí trouby.
Rámy	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	<p>Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Poznámka: Pro důkladné vyčištění rámy vyndejte. → "Rámy", Strana 25</p>
Příslušenství	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok ▪ Čisticí prostředek na pečicí trouby 	<p>Při silném znečištění namočte a použijte kartáček nebo nerezovou drátěnku.</p> <p>Smaltované příslušenství je vhodné pro mytí v myčce nádobí.</p>
Pečicí sonda	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Horký mycí roztok 	<p>Při silném znečištění použijte kartáček.</p> <p>Nemyjte v myčce nádobí.</p>

17.2 Čištění spotřebiče

Abyste zabránili poškození spotřebiče, čistěte ho pouze stanovenými a vhodnými čisticími prostředky.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Během použití jsou spotřebič a jeho přístupné části horké.

- ▶ Dávejte pozor, abyste se nedotkli horkých prvků.
- ▶ Malé děti do 8 let je třeba udržovat z dosahu.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou vznítit.

- ▶ Před spuštěním provozu odstraňte z pečicího prostoru, z topných prvků a příslušenství hrubé nečistoty.

Požadavek: Dodržujte pokyny k čisticím prostředkům.
→ "Čisticí prostředky", Strana 20

1. Spotřebič čistěte horkým mycím roztokem a hadrem.
 - Na některé povrchy můžete použít alternativní čisticí prostředky
→ "Vhodné čisticí prostředky", Strana 20
2. Osušte měkkým hadrem.

18 Samočistění

Pomocí samočistění se vnitřek trouby vyčistí téměř samostatně.

Troubu čistěte pomocí "Samočistění" každé 2 až 3 měsíce. V případě potřeby můžete "Samočistění" používat častěji. Při "Samočistění" se spotřebuje cca 2,5–4,7 kWh.

18.1 Příprava spotřebiče na čisticí funkci

Pro dosažení dobrého výsledku čištění a zabránění poškození spotřebič důkladně připravte.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Hořlavé předměty uložené v troubě se mohou vznítit.

- ▶ V troubě nikdy neskladujte hořlavé předměty.
- ▶ Pokud vzniká kouř, vypněte spotřebič nebo vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a dvířka nechte zavřená, aby se případné plameny udusily.

Volné zbytky pokrmů, tuk a šťáva z pečeně se mohou během funkce čištění vznítit.

- ▶ Před každým spuštěním funkce čištění odstraňte z pečicího prostoru a příslušenství hrubé nečistoty.

Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy nezavěšujte na madlo dvířek hořlavé předměty, např. utěrky na nádobí.
- ▶ Přední strana spotřebiče musí zůstat volná.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Při poškozeném těsnění dvířek uniká v oblasti dvířek velké teplo.

- ▶ Těsnění nedrhňte a neodstraňujte.
- ▶ Nikdy nepoužívejte spotřebič s poškozeným těsněním nebo bez těsnění.

1. Z pečicího prostoru a z příslušenství odstraňte hrubé nečistoty.
2. Mycím roztokem a měkkým hadrem vyčistěte zevnitř dvířka spotřebiče a okraje pečicího prostoru v oblasti těsnění dvířek.
Těsnění dvířek neodstraňujte a nedrhňte. Intenzivní nečistoty na vnitřním skle dvířek odstraňte čisticím prostředkem na pečicí trouby.
3. Pro společné čištění příslušenství zasuňte příslušenství do výšky 2.
Poznámka: Společně čistěte pouze příslušenství dodané společně s troubou, např. univerzální plech nebo plech na pečení. Rošty nejsou pro čisticí funkci vhodné a zabarvily by se.
4. Vyjměte z trouby všechny předměty. Pečicí prostor musí být až na čištěné příslušenství prázdný.

18.2 Nastavení samočištění

V průběhu čisticí funkce v kuchyni větrejte.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí poškození zdraví!

Funkce čištění zahřívá prostor pro vaření na velmi vysokou teplotu, zbytky pokrmů z restování, grilování a pečení se vypalují. Přitom se uvolňují výpary, které mohou způsobit podráždění sliznic.

- ▶ Během funkce čištění v kuchyni vydatně větrejte.
- ▶ Nezdržujte se v místnosti delší dobu.
- ▶ Zabraňte přístupu dětí a domácích zvířat.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Prostor uvnitř trouby je během čisticí funkce velmi horký.

- ▶ Nikdy neotevírejte dvířka spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

⚠ Spotřebič je během čisticí funkce zvenku velmi horký.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte dvířek spotřebiče.
- ▶ Nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Děti se musí zdržovat v dostatečné vzdálenosti od spotřebiče.

Požadavek: → "Příprava spotřebiče na čisticí funkci", Strana 21.

1. Stiskněte menu.
2. V nabídce druhů provozu zvolte „samočištění“.
3. Otočným voličem nastavte stupeň čištění.

Stupeň čištění	Intenzita čištění	Doba trvání v hodinách
1	Mírná	Cca 1:15
2	Střední	Cca 1:30
3	Vysoká	Cca 2:00

Při větším nebo starším znečištění zvolte vyšší stupeň čištění.

Dobu trvání nelze změnit.

4. Stiskněte start/stop.
 - ✓ Na displeji se zobrazí upozornění na nutné přípravy pro čisticí funkci.
5. Spustíte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Čisticí funkce se spustí a doba trvání se začne odměřovat. Ukazatel rozehrátí se nezobrazuje.
 - ✓ Pro vaši bezpečnost se od určité teploty v troubě dvířka spotřebiče zablokují.
 - ✓ Po skončení čisticí funkce zazní akustický signál a na displeji je zobrazená doba trvání nula.
6. Vypněte spotřebič pomocí on/off. Jakmile spotřebič dostatečně vychladne, dvířka se odblokují a zhasne.
7. → "Příprava spotřebiče na provoz po provedení čisticí funkce", Strana 22.

18.3 Příprava spotřebiče na provoz po provedení čisticí funkce

1. Nechte spotřebič vychladnout.
2. Vlhkým hadrem vyčistěte zbývající popel na rámech a v oblasti dvířek spotřebiče.
3. Bílý povlak odstraňte pomocí kyseliny citronové.

Poznámka: Bílý povlak na smaltovaných plochách může být způsobený příliš hrubými nečistotami. Tyto zbytky potravin jsou neškodné. Povlak neomezuje funkci spotřebiče.

19 Funkce čištění "humidClean"

Čisticí funkce představuje rychlou alternativu pro průběžné čištění pečicího prostoru. Čisticí funkce namočí nečistoty odpařováním mycího roztoku. Nečistoty pak lze snadněji odstranit.

19.1 Nastavení čisticí funkce

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Voda může v horké troubě způsobit vznik horké páry.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.

Požadavek: Trouba je úplně vychladlá.

1. Vyndejte z trouby příslušenství.
2. 0,4 l vody smíchejte s kapkou mycího prostředku a nalijte doprostřed dna pečicí trouby. Nepoužívejte destilovanou vodu.
3. Stiskněte on/off.
 - ✓ Zobrazí se druh ohřevu a teplota.
4. Otočným voličem nastavte druh ohřevu dolní ohřev ☐.
5. Stiskněte teplotu.
6. Otočným voličem nastavte teplotu na 80 °C.
7. Stiskněte ☹.
8. Otočným voličem nastavte dobu trvání 4 minuty.

9. Spusťte provoz pomocí start/stop.
 - ✓ Spotřebič začne hrát a odměřuje se doba trvání.
 - ✓ Po uplynutí doby trvání zazní akustický signál. Na stavovém řádku se zobrazí text s upozorněním.
10. Pomocí on/off vypněte spotřebič a nechte ho cca 20 minut vychladnout.

19.2 Závěrečné čištění pečicího prostoru

POZOR!

Déle trvající vlhkost v troubě způsobuje korozi.

- ▶ Po použití funkce čištění pečicí prostor vytřete a nechte úplně vyschnout.

Požadavek: Trouba je vychladlá.

1. Otevřete dvířka spotřebiče a utřete zbytkovou vodu savou houbovou utěrkou.
2. Hladké plochy v pečicím prostoru vyčistěte hadříkem nebo měkkým kartáčkem. Úporné nečistoty odstraňte drátěnkou z ušlechtilé oceli.
3. Vápenaté skvrny odstraňte hadrem namočeným v octě. Následně otřete čistou vodou a měkkým hadrem vytřete do sucha, také pod těsněním dvířek.
4. Nechte cca 1 hodinu otevřená dvířka spotřebiče v zajištěné poloze (cca 30°), aby pečicí prostor uschl.

20 Dvířka spotřebiče

Pro důkladné vyčištění můžete dvířka spotřebiče demontovat.

20.1 Vysazení dvířek spotřebiče

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

- ▶ Používejte ochranné rukavice.
- ▶ Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskřípnout.
- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.

1. Úplně otevřete dvířka spotřebiče a přitlačte je směrem ke spotřebiči.

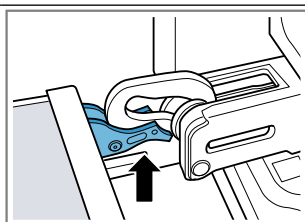
2. ⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Pokud nejsou závěsy zajištěné, mohou velkou silou zaklapnout.

- ▶ Dbejte na to, aby byly zajišťovací páčky vždy zaklopené, resp. při vysazování dvířek spotřebiče zcela vyklopené.

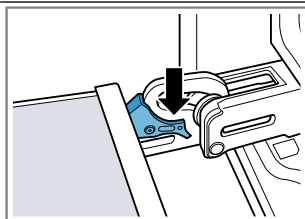
Vyklopte zajišťovací páčku na levém a pravém závěsu.

Vyklopená zajišťovací páčka



Závěs je zajištěný a nemůže zaklapnout.

Zaklopená zajišťovací páčka



Dvířka spotřebiče jsou zajištěná a nelze je vysadit.

- ✓ Zajišťovací páčky jsou vyklopené. Závěsy jsou zajištěné a nemohou zaklapnout.

3. Zavřete dvířka spotřebiče až nadoraz ①. Uchopte dvířka spotřebiče oběma rukama vlevo a vpravo a vytáhněte je nahoru ②.
4. Dvířka spotřebiče položte na rovnou plochu.

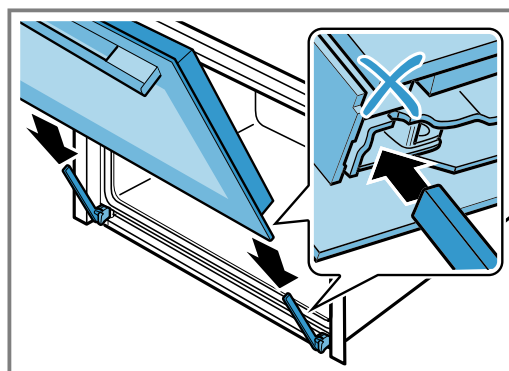
20.2 Nasazení dvířek spotřebiče

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

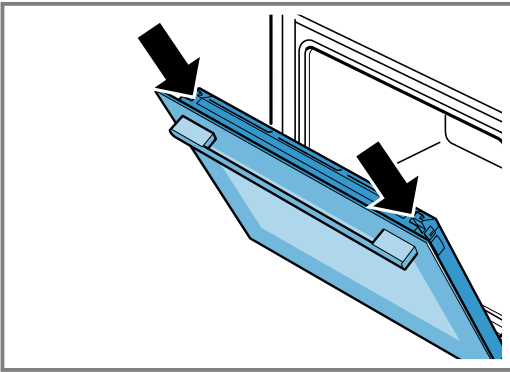
Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskřípnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.
- ▶ Pokud nejsou závěsy zajištěné, mohou velkou silou zaklapnout.
- ▶ Dbejte na to, aby byly zajišťovací páčky vždy zaklopené, resp. při vysazování dvířek spotřebiče zcela vyklopené.

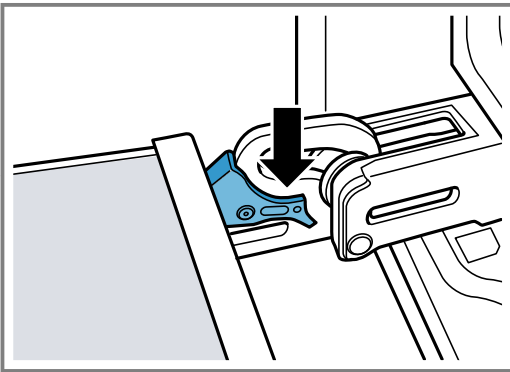
1. **Poznámka:** Dbejte na to, abyste dvířka spotřebiče nasadili na závěsy bez odporu. Když ucítíte odpor, zkontrolujte, zda je zasunujete do správného otvoru. Dvířka spotřebiče nasadte rovně na oba závěsy. Zasuňte dvířka spotřebiče až nadoraz.



2. Oběma rukama stiskněte nahoře vlevo a vpravo kryt dvířek a zkontrolujte tak, zda jsou dvířka spotřebiče zasunutá až nadoraz.



3. Úplně otevřete dvířka spotřebiče a přitlačte je směrem ke spotřebiči.
4. Zaklopte zajišťovací páčku na levém a pravém závěsu.



- ✓ Zajišťovací páčky jsou zaklopené. Dvířka spotřebiče jsou zajištěná a nelze je vysadit.
5. Zavřete dvířka spotřebiče.

20.3 Demontáž skleněných tabulí

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

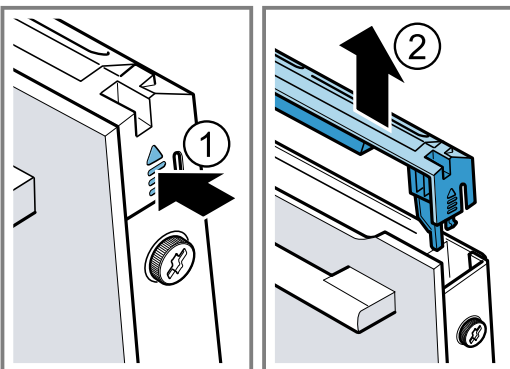
Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskrýpnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.

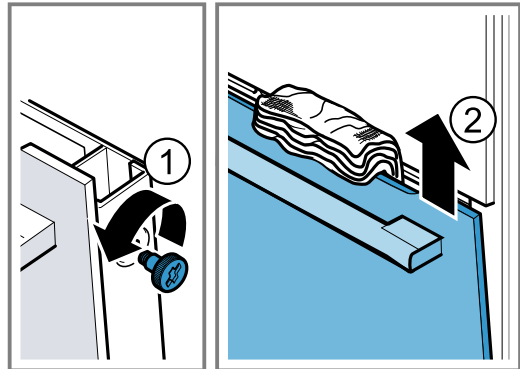
Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

- ▶ Používejte ochranné rukavice.

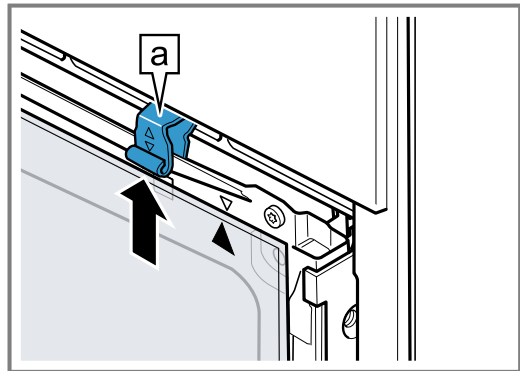
1. Pootevřete dvířka spotřebiče.
2. Vlevo a vpravo zatlačte zvenku na kryt dvířek ①, až vyskočí.
3. Sejměte kryt dvířek ②.



4. Vyčistěte kryt dvířek.
→ "Vhodné čisticí prostředky", Strana 20
5. Povolte levý a pravý šroub na dvířkách spotřebiče ① a odstraňte ho.
6. Několikrát složenou utěrku přivřete do dvířek spotřebiče. Přední tabuli vytáhněte nahoru ②.



7. Přední tabuli položte madlem dolů na rovnou plochu.
8. Mezisklo zatlačte jednou rukou proti spotřebiči a zároveň stiskněte levý a pravý držák [a] nahoru. Držáky [a] nesundávejte.



9. Vyměňte mezisklo.
10. ⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!
Poškrábané sklo ve dvířkách spotřebiče může prasknout.
 - ▶ Na čištění skla ve dvířkách trouby nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch.

Demontované skleněné tabule vyčistěte z obou stran čisticím prostředkem na sklo a měkkým hadrem.
11. Vyčistěte dvířka spotřebiče.
→ "Vhodné čisticí prostředky", Strana 20
12. Skleněné tabule osušte a namontujte zpět.

20.4 Montáž skleněných tabulí

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

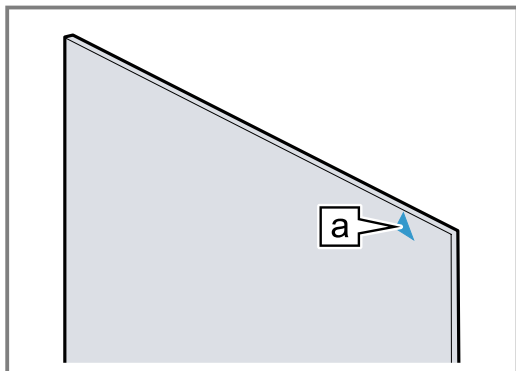
Závěsy dvířek spotřebiče se během otevírání a zavírání dvířek pohybují a mohou vás uskrýpnout.

- ▶ Nesahejte do prostoru závěsů.

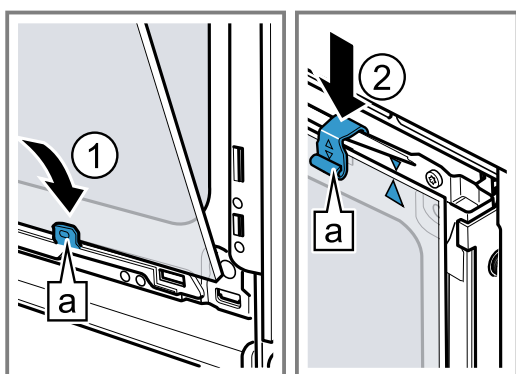
Součásti uvnitř dvířek spotřebiče mohou mít ostré hrany.

- ▶ Používejte ochranné rukavice.

1. Otočte mezisklo tak, aby byla šipka **a** vpravo nahore.

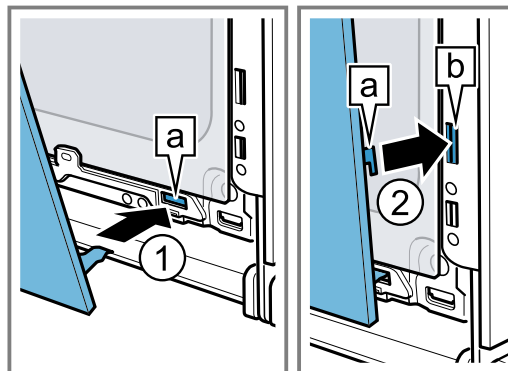


2. Mezisklo nasadte dole do držáku **a** ① a nahore ho přitlačte a přidržujte.
3. Levý a pravý držák **a** zatlačte dolů tak, aby bylo mezisklo uchycené ②.

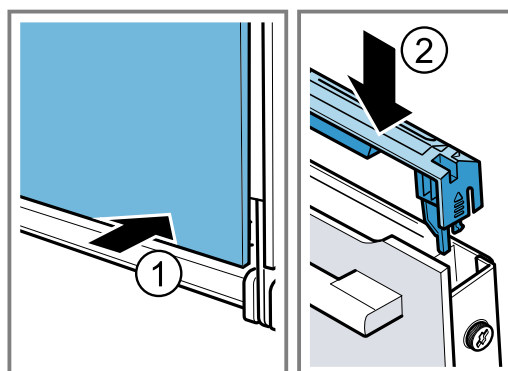


4. Přední sklo zahákněte dole do levého a pravého držáku **a** ①.

5. Přední sklo přitlačte ke spotřebiči tak, aby byl levý a pravý hák **a** proti uchycení **b** ②.



6. Přední sklo dole přitlačte ① tak, aby slyšitelně zaskočilo.
7. Dvířka spotřebiče pootevřete a odstraňte utěrku.
8. Zašroubujte oba šrouby vlevo a vpravo na dvířkách spotřebiče.
9. Nasaďte kryt dvířek a přitlačte ho ② tak, aby slyšitelně zaskočil.



10. Zavřete dvířka spotřebiče.

Poznámka: Troubu používejte teprve tehdy, když jsou skleněné tabule řádně namontované.

21 Rámy

Kvůli důkladnému čištění ráků a pečicího prostoru nebo výměně ráků můžete ráky vyjmout.

21.1 Vyjmutí ráků

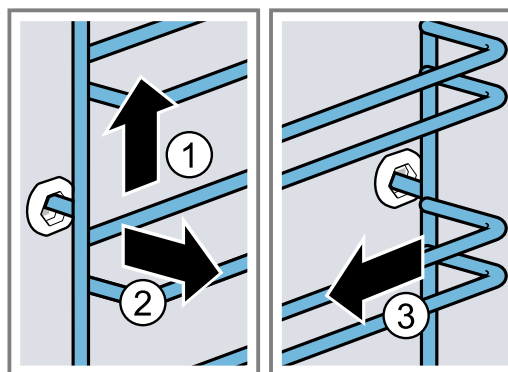
⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí popálení!

Ráky se silně zahřívají.

- ▶ Nikdy se nedotýkejte horkých ráků.
- ▶ Vždy nechte spotřebič vychladnout.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

1. Rám mírně nazdvihněte ① a vyhákněte ②.

2. Vytáhněte rám dopředu ③ a vyndejte ho.



3. Rám vyčistěte.
→ "Čisticí prostředky", Strana 20

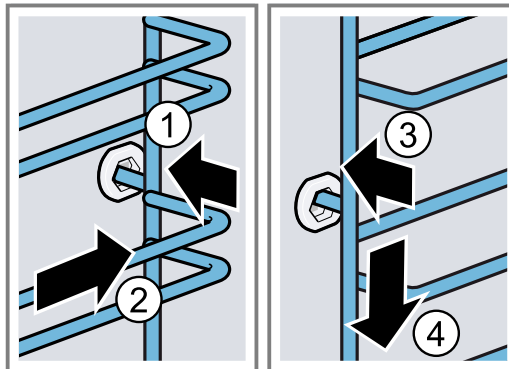
21.2 Nasazení ráků

Poznámky

- Ráky pasují pouze vpravo nebo vlevo.
- U obou ráků dbejte na to, aby byly prohnuté tyče vpředu.

1. Rám zasuňte doprostřed do zadního otvoru ① tak, aby rám doléhal ke stěně trouby, a zatlačte ho dozadu ②.

2. Rám zasuňte do předního otvoru ③ tak, aby rám doléhal ke stěně trouby, a zatlačte ho dolů ④.



22 Odstranění poruch

Menší poruchy vašeho přístroje můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Vyvarujete se tak zbytečných nákladů.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí zranění!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze vyškolený odborný personál.
- ▶ Pokud má spotřebič závadu, kontaktujte zákaznický servis.




⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ V případě poškození síťového kabelu tohoto spotřebiče musí být tento obnoven vyškoleným odborným personálem.

22.1 Poruchy funkce

Závada	Příčina a řešení závady
Spotřebič nepracuje.	<p>Pojistka je vadná.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Zkontrolujte pojistku v pojistkové skříňce. <p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje. <p>Závada elektroniky</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vypnutím jističe krátce odpojte spotřebič od elektrické sítě. 2. Resetujte základní nastavení na tovární nastavení. → "Základní nastavení", Strana 19
Na displeji se zobrazí „Jazyk čeština“.	<p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Proveďte nastavení pro první uvedení do provozu. → "První uvedení do provozu", Strana 10
Provoz se nespustí nebo se přeruší.	<p>Porucha funkce</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 28 <p>Možné jsou různé příčiny.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Zkontrolujte pokyny, které se zobrazí na displeji. → "Zobrazení informací", Strana 11
Spotřebič nehřeje, na displeji se zobrazí „Je zapnutý předváděcí režim“.	<p>Spotřebič se nachází v předváděcím režimu.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vypnutím pojistky v pojistkové skříňce odpojte spotřebič krátce od elektrické sítě a znovu ho zapněte. 2. Během 3 minut vypněte předváděcí režim v → "Základní nastavení", Strana 19. <p>Výpadek napájení.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Po výpadku proudu jednou otevřete a zavřete dvířka spotřebiče. ✓ Spotřebič se zkontroluje a je připravený k použití.

Závada	Příčina a řešení závady
Spotřebič se nespustí a na displeji se zobrazí „Příliš horký pečicí prostor“.	Pečicí prostor je pro zvolený pokrm nebo druh ohřevu příliš horký. ▶ Nechte pečicí prostor vychladnout a spusťte spotřebič znovu.
Nezobrazí se čas, když je spotřebič vypnutý.	Změnili jste základní nastavení. ▶ Změňte základní nastavení ukazatele času. → "Základní nastavení", Strana 19
Dvířka spotřebiče nejdou otevřít.	Dvířka spotřebiče jsou zablokovaná čisticí funkcí, na displeji svítí  ▶ Nechte spotřebič vychladnout, dokud na displeji nezhasne  Dvířka spotřebiče jsou zablokovaná dětskou pojistkou. ▶ Tlačítkem  deaktivujte dětskou pojistku. → "Dětská pojistka", Strana 16 Zablokování můžete vypnout v základních nastaveních. → "Základní nastavení", Strana 19
Home Connect nefunguje správně.	Možné jsou různé příčiny. ▶ Přejděte na www.home-connect.com .
Osvětlení varného prostoru nefunguje.	LED žárovka je vadná. Poznámka: Neodstraňujte skleněný kryt. ▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 28
Dosažena maximální doba provozu.	Aby se zabránilo neúmyslnému trvalému provozu, po několika hodinách spotřebič automaticky přestane hřát, pokud nedojde ke změně nastavení. Na displeji se zobrazí upozornění. Kdy je dosaženo maximální doby provozu, záleží na aktuálních nastaveních druhu provozu. 1. Pro pokračování provozu nejprve vypněte spotřebič pomocí on/off. 2. Poté spotřebič zapněte pomocí on/off a nastavte požadovaný provoz. Tip: Aby nedošlo k nežádoucímu vypnutí spotřebiče, nastavte dobu trvání.
Na ukazateli se zobrazí zpráva začínající na "D" nebo "E", tj. D0111 nebo E0111.	Elektronika rozpoznala chybu. 1. Spotřebič vypněte a opět ho zapněte. ✓ Pokud byla porucha jednorázová, hlášení zhasne. 2. Pokud se hlášení zobrazí znovu, kontaktujte zákaznický servis. Při telefonátu uveďte přesné chybové hlášení. → "Zákaznický servis", Strana 28
Výsledek pečení není uspokojivý.	Nastavení nebyla správná. Hodnoty nastavení, např. teplota nebo doba trvání, závisí na receptu, množství a potravinách. ▶ Příště nastavte nižší nebo vyšší hodnoty. Tip: Velké množství informací k pečení a vhodným hodnotám nastavení najdete na naší domovské stránce siemens-home.bsh-group.com .

23 Likvidace

23.1 Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

1. Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
2. Odpojte síťový kabel.
3. Spotřebič ekologicky zlikvidujte.
Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

24 Zákaznický servis

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi obdržíte u svého zákaznického servisu, svého prodejce nebo na našich internetových stránkách.

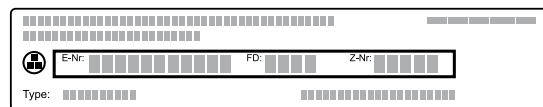
Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) vašeho spotřebiče.

Kontaktní údaje zákaznického servisu viz příložený seznam servisních služeb nebo naše webová stránka. Tento výrobek obsahuje zdroje světla třídy energetické účinnosti G. Zdroje světla se dodávají jako náhradní díl a měnit ho smí pouze vyškolený odborný personál.

24.1 Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.

Typový štítek s příslušnými čísly najdete po otevření dvířek spotřebiče.



Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje poznačit.

25 Správný postup

Zde najdete vhodné nastavení, příslušenství a nádoby pro různé pokrmy. Doporučení jsme optimálně přizpůsobili pro váš spotřebič.

25.1 Všeobecné pokyny k přípravě

Při přípravě všech pokrmů se řiďte těmito informacemi.

- Teplota a doba pečení závisí na množství a receptu. Proto jsou zde uvedeny rozsahy nastavení. Nejdříve vyzkoušejte nižší hodnoty.
- Hodnoty nastavení platí pro vložení pokrmu do studené pečicí trouby. Příslušenství vložte do trouby až po přehřátí.
- Příslušenství, které nepoužíváte, z trouby vyjměte.

25.2 Pokyny k pečení

- Pro pečení koláčů, pečiva nebo chleba jsou nejvhodnější tmavé kovové formy na pečení.
- Na nákypy a zapékané pokrmy používejte široké mělké nádoby. V úzké vysoké nádobě budou pokrmy vyžadovat více času a budou na horní straně tmavší.
- Silikonové formy na pečení nejsou vhodné.
- Pokud pečete nákypy přímo v univerzálním hlubokém plechu, zasuňte ho do úrovně 2.
- Hodnoty nastavení pro těsto na chléb platí jak pro těsto na plechu na pečení, tak i pro těsto pečené v truhlíkové formě.

POZOR!

Když se v horké troubě nachází voda, vzniká pára.

Vlivem změny teploty může dojít k poškození.

- ▶ Nikdy nelijte vodu do horké trouby.
- ▶ Nikdy nestavte nádobu s vodou na dno pečicího prostoru.

Úrovně vkládání

Když použijete druh ohřevu 4D horký vzduch, můžete volit mezi úrovní vkládání 1, 2, 3 a 4.

Pečení na jedné úrovni	Úroveň
Vysoké pečivo / forma na roštu	2
Nízké pečivo / plech na pečení	3

Pečení na více úrovních	Úroveň
2 úrovně	
▪ Univerzální hluboký plech	3
▪ Plech na pečení	1
2 úrovně	
▪ 2 rošty a na nich formy	3
	1
3 úrovně	
▪ Plech na pečení	5
▪ Univerzální hluboký plech	3
▪ Plech na pečení	1
4 úrovně	
▪ 4 rošty s papírem na pečení	5
	3
	2
	1

Používejte druh ohřevu 4D horký vzduch.

Poznámka: Současně vložené pečivo na plechách na pečení nebo ve formách nemusí být hotové ve stejnou dobu.

25.3 Pokyny k pečení, dušení a grilování

- Doporučená nastavení platí pro pečený pokrm s teplotou z lednice a pro drůbež v kuchyňské úpravě bez nádivky.
- Drůbež položte do nádoby prsní stranou nebo kůží dolů.
- Pečení, grilovaný pokrm nebo celou rybu po uplynutí cca 1/2 až 2/3 uvedené doby obraťte.
- Pečicí sonda umožňuje přesné pečení. Řiďte se důležitými informacemi pro správné použití. → *Strana 13*

Pečení na roštu

Při pečení na roštu bude pečený pokrm ze všech stran obzvláště křupavý. Můžete péct například velkou drůbež nebo více kusů současně.

- Pečte kusy s podobnou hmotností a výškou. Grilované kousky se opečou rovnoměrně a zůstanou šťavnaté.

- Pečený pokrm položte přímo na rošt.
- Pro zachycení odkapávající tekutiny zasuňte univerzální hluboký plech s roštěm s pokrmem do uvedené úrovně vkládání.
- Podle velikosti a druhu pečeného pokrmu přidejte do univerzálního hlubokého plechu až ½ litru vody. Ze zachyceného výpeku můžete připravit omáčku. Navíc vznikne méně kouře a pečicí prostor se méně zašpiní.

Pečení v nádobě

Při pečení v přiklopené nádobě zůstane pečicí prostor čistější.

Obecné pokyny k pečení v nádobě

- Používejte žáruvzdorné nádoby vhodné do pečicí trouby.
- Nádobu postavte na rošt.
- Nejvhodnější jsou nádoby ze skla.
- Řiďte se pokyny výrobce nádoby na pečení.

Pečení v nepřiklopené nádobě

- Použijte vysokou formu na pečení.
- Pokud nemáte vhodnou nádobu, můžete použít univerzální hluboký plech.

Pečení v přiklopené nádobě

- Použijte odpovídající poklici, která dobře přiléhá.
- U masa by měla být vzdálenost mezi pečeným masem a poklicí minimálně 3 cm. Maso může zvětšit svůj objem.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí opaření!

Při odklopení poklice po pečení může proudit ven velmi horká pára. V závislosti na teplotě nemusí být pára vidět.

- ▶ Nadzdvihněte poklici, aby horká pára unikala směrem od vašeho těla.
- ▶ Udržujte mimo dosah dětí.

25.6 Výběr pokrmů

Doporučená nastavení pro četné pokrmy rozříděné podle kategorií pokrmů.

Doporučená nastavení pro různé pokrmy

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Třený koláč, 2 úrovně	Bábovková forma nebo hranatá forma	3+1		140–160	60–80
Třený koláč, jemný	hrnatá forma	2		150–170	60–80
Ovocný nebo tvarohový dort s korpusem z křehkého těsta	Dortová forma Ø 26 cm	2		160–180	70–90
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2		150–170 ¹	30–50
Piškotový dort, 6 vajec	Dortová forma Ø 28 cm	2		150–160	50–60

¹ Spotřebič předehejte.

Grilování

Grilujte pokrmy, které mají být křupavé.

POZOR!

Potraviny obsahující kyseliny mohou poškodit rošt.

- ▶ Na kombinovaný rošt nepokládejte potraviny obsahující kyseliny, jako např. ovoce nebo grilované pokrmy okořeněné marinádou, která obsahuje kyseliny.
- Grilujte grilované kousky s podobnou hmotností a výškou. Grilované kousky se opečou rovnoměrně a zůstanou šťavnaté.
- Grilované kousky položte přímo na rošt.
- Pro zachycení odkapávající tekutiny zasuňte pod rošt minimálně o jednu úroveň níž univerzální hluboký plech.

Poznámky

- Grilovací topné těleso se stále znovu zapíná a vypíná. To je normální. Frekvence se řídí podle nastaveného stupně grilování.
- Při grilování může vznikat kouř.

Upozornění pro osoby alergické na nikl

Ve vzácných případech se mohou do potraviny dostat nepatrné stopy niklu.

25.4 Příprava zmrazených potravin








- Nepoužívejte silně namražené zmrazené potraviny.
- Led odstraňte.
- Zmrazené potraviny mohou být předpečené nerovnoměrně. Zhnědnutí po upečení pak bude také nerovnoměrné.

25.5 Příprava hotových pokrmů

- Vyjměte hotové pokrmy z obalu.
- Pokud hotový pokrm ohříváte nebo vaříte v nádobě, použijte žáruvzdornou nádobu.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Křehký koláč se šfavnatou horní vrstvou	Univerzální hluboký plech	3		160–180	55–75
Kynutý koláč se šfavnatou horní vrstvou	Univerzální hluboký plech	3		180–200	30–40
Piškotová roláda	Plech na pečení	3		180–200 ¹	8–15
Muffiny	Plech na muffiny	3		170–190	15–20
Drobné kynuté pečivo	Plech na pečení	3		160–180	25–35
Cukroví	Plech na pečení	3		140–160	15–30
Cukroví, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1		140–160	15–30
Cukroví, 3 úrovně	1× Univerzální hluboký plech + 2× Plech na pečení	5+3+1		140–160	15–30
Chléb, volně položený, 750 g	Univerzální hluboký plech nebo hranatá forma	2		1. 210–220 ¹ 2. 180–190	1. 10–15 2. 25–35
Chléb, volně položený, 1500 g	Univerzální hluboký plech nebo hranatá forma	2		1. 210–220 ¹ 2. 180–190	1. 10–15 2. 40–50
Chléb, volně položený, 1500 g	hranatá forma	2		200–210	35–45
Chlebová placka	Univerzální hluboký plech	3		250–270	20–25
Housky, čerstvé	Plech na pečení	3		180 - 200	20 - 30
Pizza, čerstvá – na plechu na pečení	Plech na pečení	3		200–220	25–35
Pizza, čerstvá – na plechu na pečení, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1		180–200	35–45
Pizza, čerstvá, tenké těsto, ve formě na pizzu	Plech na pizzu	2		220–230	20–30
Quiche	Koláčová forma Černý plech	1		190–210	40–50
Alsaský koláč	Univerzální hluboký plech	3		280–300 ¹	10–18
Nákyp, slaný, vařené přísady	Zapékací forma	2		200–220	30–50
Zapékané brambory, syrové přísady, vysoké 4 cm	Zapékací forma	2		160–190	50–70
Kuře, 1 kg, bez nádivky	Rošt	2		200–220	60–70
Malé části kuřete, à 250 g	Rošt	3		220–230	30–35
Husa, bez nádivky, 3 kg	Rošt	2		160–180	120–150
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		180–190	110–130
Vepřová pečeně bez kůže, např. krkovice, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		190–200	120–140

¹ Spotřebič předehejte.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Hovězí svíčková, středně propečená, 1 kg	Rošt	2		210–220	40–50
Dušená hovězí pečeně, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2		200–220	130–160
Dušená hovězí pečeně, 1,5 kg	Přiklopená nádoba	2		200–220	140–160
Roastbeef, středně propečený, 1,5 kg	Rošt	2		220–230	60–70
Burger, vysoký 3–4 cm	Rošt	4		3	25–30
Jehněčí kýta bez kosti, středně propečená, 1,5 kg	Nepřiklopená nádoba	2		170–190	50–80
Ryba, grilovaná, celá, 300 g, např. pstruh	Rošt	2		170–190	20–30

¹ Spotřebič předejte.

Jogurt


V tomto spotřebiči si můžete sami vyrobit jogurt.

Příprava jogurtu

1. Vyjměte z trouby příslušenství a rámy.
2. Na varné desce zahřejte 1 l mléka (3,5 % tuku) na 90 °C a nechte ho vychladnout na 40 °C.
Pokud použijete trvanlivé mléko, stačí ho zahřát na 40 °C.

3. Do mléka přimíchejte 150 g jogurtu s teplotou z lednice.
4. Hmotu naplňte do malých nádobek, např. šálků nebo skleniček.
5. Nádobky zakryjte fólií, např. potravinářskou fólií.
6. Nádobky postavte na dno trouby.
7. Nastavte spotřebič podle doporučeného nastavení.
8. Když je jogurt hotový, nechte ho minimálně 12 hodin odstát v lednici.

Doporučená nastavení pro dezerty a kompot

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Jogurt	Formičky na 1 porci	Dno trouby		40–45	8–9 h

25.7 Speciální druhy přípravy a další použití

Informace a doporučená nastavení pro speciální druhy přípravy a další použití, např. mírný ohřev nebo zavazování.


Mírný ohřev

Jemné kousky pečte pomalu při nízké teplotě, např. jemné části hovězího, telecího, vepřového, jehněčího nebo drůbeže.

Pečení drůbeže nebo masa pomocí mírného ohřevu

Poznámka: U mírného ohřevu nelze použít odložený start s nastaveným časem konce.

Doporučená nastavení pro mírný ohřev

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Doba opečení v min	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Kachní prsa, růžová, à 300 g	Nepřiklopená nádoba	2	6–8		90 ¹	45–60
Vepřová panenka, celá	Nepřiklopená nádoba	2	4–6		80 ¹	45–70

¹ Spotřebič předejte.

Požadavek: Trouba je vychladlá.

1. Používejte čerstvé, hygienicky nezávadné maso bez kostí.
2. Nádobu postavte do trouby na rošt do úrovně 2.
3. Troubu a nádobu cca 15 minut předejte.
4. Maso zprudka opečte ze všech stran na varné zóně.
5. Maso ihned dejte na předeřáté nádobě do trouby. Aby v troubě zůstalo stejné klima, nechte dvířka spotřebiče během mírného ohřevu zavřená.
6. Po skončení mírného ohřevu vyndejte maso z trouby.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Doba ope- čení v min	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Hovězí svíčková, 1 kg	Nepřiklopená ná- doba	2	4–6		80 ¹	90–120
Telecí medailonky, silné 4 cm	Nepřiklopená ná- doba	2	4		80 ¹	30–50
Jehněčí hřbet, vykostěný, à 200 g	Nepřiklopená ná- doba	2	4		80 ¹	30–45

¹ Spotřebič předehejte.

Rozmrazování

Ve spotřebiči můžete rozmrazovat zmrazené pokrmy.

Pokyny k rozmrazování

- Ve spotřebiči můžete rozmrazovat zmrazené ovoce, pečivo nebo zmrazenou zeleninu.
- Drůbež, maso a ryby rozmrazujte raději v lednici.
- Před rozmrazováním vyjměte zmrazené potraviny z obalu.
- Doporučená nastavení platí pro pokrmy s teplotu z mrazáku (–18 °C).
- Pro rozmrazování používejte následující úrovně vkládání:
 - 1 rošt: úroveň 2
 - 2 rošty: úroveň 3 + 1

- Pokrmy během rozmrazování 1- až 2krát obraťte nebo zamíchejte. Již rozmrazené kusy z trouby vyndejte. Pokrm průběžně oddělujte od sebe. Již rozmrazené kusy z trouby vyndejte.
- Rozmrazené pokrmy nechte ještě 10 až 30 minut odpočívat ve vypnutém spotřebiči, aby se vyrovnala teplota.

Udržování teploty

Pokyny k udržování teploty

- Když používáte druh ohřevu "udržování teploty", zabráníte tvorbě kondenzované vody. Nemusíte vnitřek trouby vytírat.
- Aby se pokrmy nevysušovaly, můžete je zakrýt.
- Neudržujte pokrmy teplé déle než 2 hodiny.
- Mějte na paměti, že některé pokrmy se při udržování teploty dál vaří.

25.8 Zkušební pokrmy

Informace v této části jsou určeny zkušebními institucím pro usnadnění testování spotřebiče podle EN 60350-1.

Pečení pečiva

- Hodnoty nastavení platí pro vložení do studené trouby.
- Řiďte se pokyny k předeheťatí v doporučených nastaveních. Hodnoty nastavení platí bez rychlého ohřevu.
- Nejdříve použijte k pečení nižší z uvedených teplot.
- Současně vložené pečivo na plechách na pečení nebo ve formách nemusí být hotové ve stejnou dobu.
- Úrovně vkládání při pečení na 2 úrovních:
 - Univerzální hluboký plech: úroveň 3

- Plech na pečení: úroveň 1
 - Formy na roštu:
 - První rošt: úroveň 3
 - Druhý rošt: úroveň 1
- Úrovně vkládání při pečení na 3 úrovních:
 - Plech na pečení: úroveň 5
 - Univerzální hluboký plech: úroveň 3
 - Plech na pečení: úroveň 1
- Vodový piškot
 - Když pečete na 2 úrovních, postavte rozevírací formy na rošty úhlopříčně nad sebe.

Doporučená nastavení pro pečení pečiva

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → <i>Strana 8</i>	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Stříkané pečivo	Plech na pečení	3		140–150 ¹	25–40
Stříkané pečivo	Plech na pečení	3		140–150 ¹	25–40

¹ Nechte spotřebič 5 minut předeheťat. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

² Spotřebič předeheťte. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 8	Teplota ve °C	Doba trvání v min
Stříkané pečivo, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1		140–150 ¹	30–40
Stříkané pečivo, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hluboký plech	5+3+1		130–140 ¹	35–55
Koláčky	Plech na pečení	3		160 ¹	20–30
Koláčky	Plech na pečení	3		150 ¹	25–35
Koláčky, 2 úrovně	Univerzální hluboký plech + Plech na pečení	3+1		150 ¹	25–35
Koláčky, 3 úrovně	2× Plech na pečení + 1× Univerzální hluboký plech	5+3+1		140 ¹	35–45
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2		160–170 ²	25–35
Vodový piškot	Dortová forma Ø 26 cm	2		160–170 ²	30–40
Vodový piškot, 2 úrovně	Dortová forma Ø 26 cm	3+1		150–170 ²	30–50

¹ Nechte spotřebič 5 minut předehřát. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

² Spotřebič předehřejte. Nepoužívejte funkci rychloohřevu.

Doporučená nastavení pro grilování

Pokrm	Příslušenství/nádoba	Výška	Druh ohřevu → Strana 8	Teplota ve °C / stupeň grilování	Doba trvání v min
Opékání toastů	Rošt	5		3 ¹	4–6

¹ Spotřebič nepředehřívajte.

26 Návod k montáži



Při montáži spotřebiče se řiďte těmito informacemi.

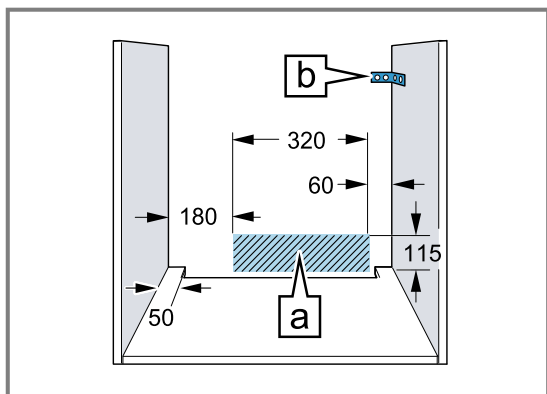


26.1 Všeobecné pokyny k montáži

Před zahájením montáže spotřebiče se seznámte s těmito pokyny.

- Jen odborná vestavba podle tohoto montážního návodu zaručí bezpečné používání. Za škody způsobené chybnou vestavbou ručí montážní firma.
- Při přemísťování nebo vestavbě nadržte spotřebič za madlo dvířek.

- Po vybalení spotřebič zkontrolujte. V případě poškození během přepravy spotřebič nezapojte.
- Před uvedením do provozu odstraňte zevnitř trouby a z dvířek obalový materiál a lepicí fólie.
- Řiďte se montážními listy pro vestavbu příslušenství.
- Vestavná skříňka musí být odolná vůči teplotě až do 95 °C, sousední přední stěny skříněk až do 70 °C.
- Nezapodovávejte spotřebič za dekorační dvířka nebo dvířka skřínky. Hrozí nebezpečí přehřátí.
- Výřezy ve skříňce proveďte před zasazením spotřebiče. Odstraňte třísky. Funkce elektrických součástí by mohla být negativně ovlivněna.
- Zásuvka pro připojení spotřebiče musí být umístěna v oblasti vyšrafované plochy  nebo mimo prostor zabudování spotřebiče. Neupevněnou skříňku připevněte ke stěně běžně prodávaným úhelníkem .



- Abyste zabránili pořezání, používejte ochranné rukavice. Části, které jsou přístupné při montáži, mohou mít ostré hrany.
- Rozměry na obrázcích jsou v mm.

⚠ VÝSTRAHA – Nebezpečí požáru!

Použití prodlužovacího síťového kabelu a neschválených adaptérů je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte vícenásobné zásuvky.
- ▶ Používejte pouze certifikované prodlužovací kabely, které mají minimální průřez 1,5 mm² a splňují příslušné národní bezpečnostní požadavky.

- ▶ Je-li síťový kabel příliš krátký, kontaktujte zákaznický servis.
- ▶ Používejte pouze adaptéry schválené výrobcem.

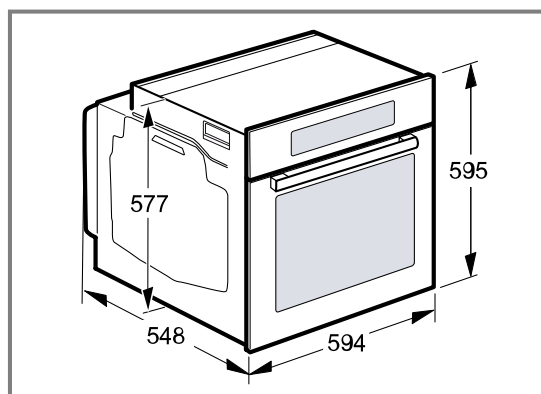
POZOR!

Při přenášení spotřebiče za madlo dvířek se madlo může ulomit. Madlo dvířek neunes hmotnost spotřebiče.

- ▶ Spotřebič nepřenášejte ani nedejte za madlo dvířek.

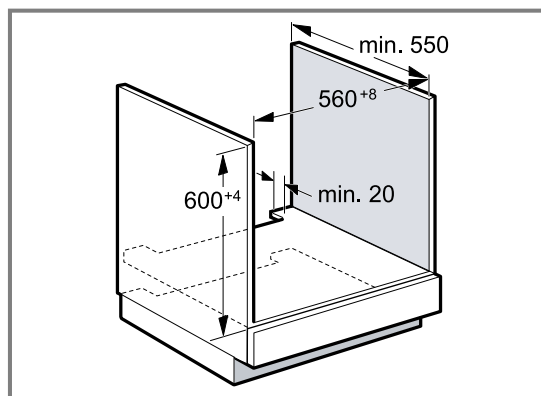
26.2 Rozměry spotřebiče

Zde najdete rozměry spotřebiče



26.3 Vestavba pod pracovní desku

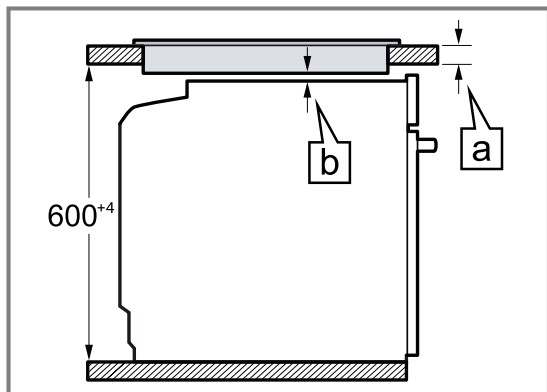
Při vestavbě pod pracovní desku dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Pro odvětrávání spotřebiče musí být v oddělovací desce odvětrávací výřez.
- Pracovní deska musí být připevněná k vestavné skříňce.
- Dodržujte případně dodaný montážní návod pro varnou desku.
- Řiďte se odlišnými národními pokyny pro vestavbu varné desky.

26.4 Vestavba pod varnou deskou

Je-li spotřebič vestavěn pod varnou deskou, musí být dodrženy minimální rozměry, případně včetně nosné konstrukce.



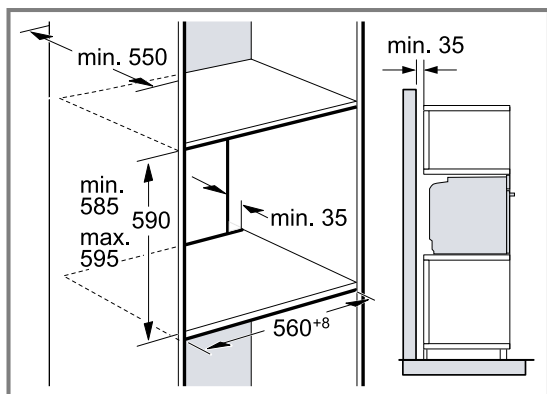
Na základě potřebné minimální vzdálenosti [b] vyplývá minimální tloušťka pracovní desky [a].

Typ varné desky	a nasazená v mm	a v rovině v mm	b v mm
Indukční varná deska	37	38	5
Celoplošná indukční varná deska	47	48	5
Plynová varná deska	27	38	5 ¹
Elektrická varná deska	27	30	2

¹ Řiďte se odlišnými národními pokyny pro vestavbu varné desky.

26.5 Vestavba do vysoké skříňky

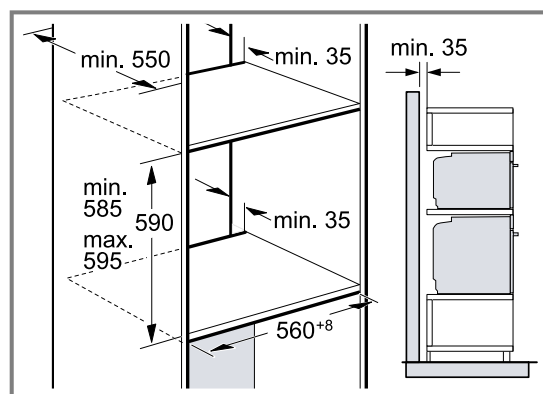
Při vestavbě do vysoké skříňky dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Pro odvětrávání spotřebiče musí být v mezidnech větrací výřez.
- Pokud má vysoká skříňka kromě zadních stěn příslušných prvků další zadní stěnu, musí se tato zadní stěna odstranit.
- Spotřebič umístěte maximálně do takové výšky, abyste mohli bez problémů vyjmát příslušenství.

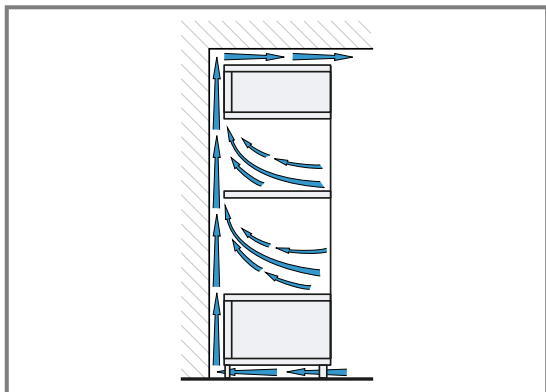
26.6 Montáž dvou spotřebičů nad sebou

Spotřebič lze zabudovat také nad nebo pod další spotřebič. Při montáži nad sebou dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Pro odvětrávání spotřebičů musí být v oddělovací desce větrací výřez.
- Aby bylo zabezpečené dostatečné odvětrávání obou spotřebičů, je v prostoru soklu nutný větrací otvor min. 200 cm². Za tímto účelem seřízněte kryt soklu nebo namontujte větrací mřížku.

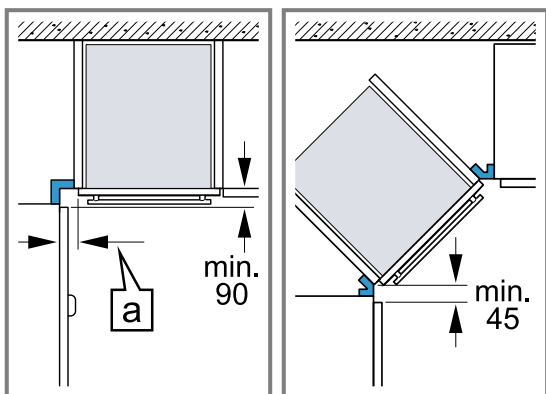
- Je třeba dbát na to, aby byla zabezpečená výměna vzduchu podle nákresu.



- Spotřebiče umístěte maximálně do takové výšky, abyste mohli bez problémů vyjmát příslušenství.

26.7 Vestavba do rohu

Při vestavbě do rohu dodržujte montážní rozměry a pokyny.



- Aby bylo možno otevírat dvířka spotřebiče, je nutné při vestavbě do rohu dodržet minimální rozměry. Rozměr [a] závisí na tloušťce přední hrany nábytku a na madle.

26.8 Elektrické připojení

Pro bezpečné elektrické připojení spotřebiče dodržujte tyto pokyny.

- Spotřebič odpovídá stupni ochrany I a smí být připojen jen kabelem s ochranným vodičem.
- Jištění musí být provedeno podle výkonu uvedeného na typovém štítku a místních předpisů.
- Při veškerých montážních pracích musí být spotřebič odpojený od sítě.
- Spotřebič smí být připojen pouze pomocí přívodního kabelu, který je součástí dodávky.
- Přívodní kabel spotřebiče musíte zapojit tak, aby se ozvalo zacvaknutí. Přívodní kabel dlouhý 3,0 m lze obdržet u zákaznického servisu.
- V případě výměny smí být použit pouze originální kabel. Lze jej obdržet u zákaznického servisu.
- Ochrana proti dotyku musí být zajištěna vestavbou.

Připojení spotřebiče k elektrickému proudu se zástrčkou s ochranným kontaktem

Poznámka: Spotřebič se smí zapojovat pouze do předpisově nainstalované elektrické zásuvky s ochranným kontaktem.

- ▶ Připojte zástrčku do zásuvky s ochranným kontaktem. Pokud je spotřebič vestavěný, musí být síťová zástrčka síťového kabelu volně přístupná, nebo pokud není volný přístup možný, musí být do stávající elektrické instalace nainstalován jistič podle předpisů pro instalaci.

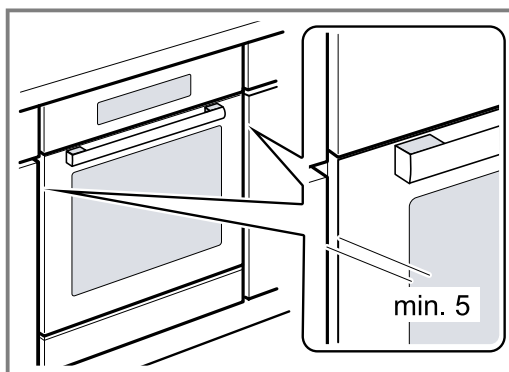
Připojení spotřebiče k elektrickému proudu bez zástrčky s ochranným kontaktem

Poznámka: Spotřebič smí zapojovat pouze koncesovaný odborný personál. V případě poškození nesprávným připojením zaniká nárok na záruku. Do stávající elektrické instalace se musí nainstalovat jistič podle předpisů pro instalaci.

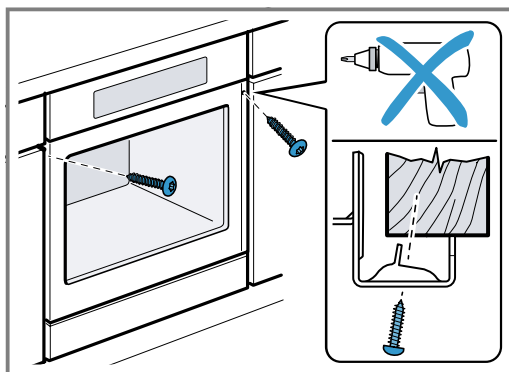
1. Identifikujte fázové vodiče a nulový vodič v připojovací zásuvce. V případě nesprávného připojení může dojít k poškození spotřebiče.
2. Připojení provádějte pouze podle schématu připojení. Napětí viz typový štítek.
3. Při zapojování vodičů síťové přípojky dodržujte barevné rozlišení:
 - zeleno-žlutá = ochranný vodič ⊕
 - modrá = nulový vodič
 - hnědá = fáze

26.9 Montáž spotřebiče

1. Spotřebič zcela zasuňte a středově vyrovnejte.

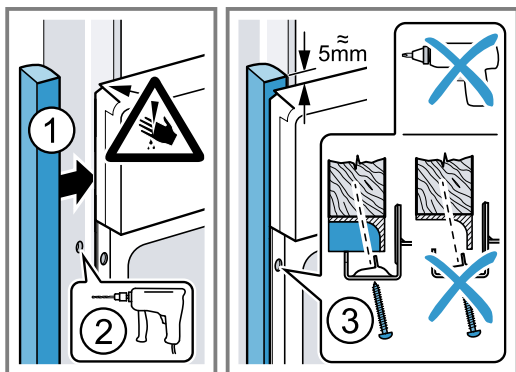


2. Spotřebič přišroubujte.



3. U kuchyňských linek bez madel se svislou lištou pro otevření:

- Použijte vhodný vložený kus ① pro zakrytí případných ostrých hran a zajištění bezpečné montáže.
- Pro vytvoření šroubového spojení předvrtejte do hliníkových profilů otvory ②.
- Připevněte spotřebič pomocí odpovídajícího šroubu ③.



Poznámka: Mezera mezi pracovní deskou a spotřebičem se nesmí zakrývat přídatnými lištami. Na postranních stěnách vestavné skříňky nesmí být připevněné tepelněizolační lišty.

26.10 Demontáž spotřebiče

1. Odpojte spotřebič od sítě.
2. Povolte upevňovací šrouby.
3. Spotřebič mírně nazdvihněte a zcela vytáhněte.

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
siemens-home.bsh-group.com

Vyrobeno společností BSH Hausgeräte GmbH s obchodní licencí Siemens AG



9001620082 (020926)

CS